

**Материалы к курсу  
латышского языка**

**А. В. Андронов**

**ОЧЕРКИ  
ПО ПРАКТИЧЕСКОЙ  
ГРАММАТИКЕ**

Санкт-Петербург, 2010

*Печатается по постановлению Редакционно-издательского совета  
Филологического факультета  
Санкт-Петербургского государственного университета*

Рецензенты:

проф. Л. Г. Герценберг (СПбГУ)  
асс. А. Д. Даугавет (СПбГУ)

**Андронов А. В.**

Очерки по практической грамматике : Материалы к курсу латышского языка. — Санкт-Петербург: Санкт-Петербургский государственный университет, Кафедра общего языкознания, 2010. — 75 с.

Предлагаемая серия очерков была написана для проекта «Латышский язык для нелатышей» («Latviešu valoda cittautiešiem»), разработанного в Лаборатории искусственного интеллекта Института математики и информатики Латвийского университета в 2000 году и включающего также сборник упражнений по каждой теме, составленных Байбой Краузе-Крузе (<http://www.liis.lv/latval/cittaut.htm>). При подготовке настоящего издания были произведены незначительные дополнения (существенно доработан лишь раздел о произношении узких и широких *e, ē : æ, ā*) и исправлены замеченные опечатки. Во всём тексте латышские примеры записаны в модифицированной графике, дополненной отсутствующими в традиционном письме графемами *æ, ā, ō, io* для обозначения соответствующих фонем. За внимательное чтение рукописи и критические замечания благодарю Е. В. Михайловскую.

© А. В. Андронов, 2010

## ДОЛГИЕ И КРАТКИЕ ГЛАСНЫЕ

В латышском языке важную роль играет различие гласных по долготе. На письме долгота гласных обозначается горизонтальной чертой над буквой. Система гласных латышского языка симметрична: каждый гласный звук может быть долгим или кратким — имеется 6 кратких звуков: *i*, *u*, *e* (узкий), *o*, *æ* (широкий), *a* и 6 долгих: *ī*, *ū*, *ē* (узкий), *ō*, *ā*, *ā̃*<sup>1</sup>. Схематично система гласных латышского языка может быть представлена следующим образом:

краткие		долгие	
<i>i</i>	<i>u</i>	<i>ī</i>	<i>ū</i>
<i>e</i>	<i>o</i>	<i>ē</i>	<i>ō</i>
<i>æ</i>	<i>a</i>	<i>ā̃</i>	<i>ā</i>

Внимание к противопоставлению долгих и кратких гласных важно не только для правильного произношения, понимания и грамотного написания латышских слов, — нередко с различием долгих и кратких гласных связано различие слов или форм слов. Только долготой и краткостью гласных различаются, например, следующие слова латышского языка:

*virs* ‘над’ — *vīrs* ‘муж’  
*duša* ‘душ’ — *dūša* ‘смелость, дух’  
*seja* ‘лицо’ — *sēja* ‘сев’  
*mols* ‘моль’ (в химии) — *mōls* ‘мол’ (пишется *mols*)  
*rætas* ‘редкие’ — *rāetas* ‘шрамы’ (на письме *retas* — *rētas*)  
*radīt* ‘создавать’ — *rādīt* ‘показывать’  
*ne* ‘не, ни’ — *nē* ‘нет’

Долгота или краткость гласного в окончании различает, например, следующие формы слов:

*skaista puķe* ‘красивый цветок’ (им. п. ед. ч.)  
— *skaistā puķē* ‘в красивом цветке’ (местный п. ед. ч.)  
*divas vietas* ‘два места’ (им. п. мн. ч.)  
— *divās vietās* ‘в двух местах’ (местный п. мн. ч.)  
*pili* ‘замок’ (вин. п. ед. ч.) — *pilī* ‘в замке’ (местный п. ед. ч.)  
*tas* ‘тот’ (им. п. ед. ч. муж. р.) — *tās* ‘те’ (им. п. мн. ч. жен. р.)  
*augam* ‘растём’ (1 л. мн. ч. наст. вр.)  
— *augām* ‘росли’ (1 л. мн. ч. прош. вр.)

<sup>1</sup> В традиционной латышской орфографии нет специального обозначения для различия в произношении букв *e*, *ē*; в работах лингвистов для обозначения широких звуков используется либо дополнительный знак, похожий на запятую, под буквой — *ẹ*, *ẹ̄* (традиционное латышское обозначение), либо специальная буква *æ*, *ā̃*, заимствованная из международного фонетического алфавита. Долгота звука *ō* также обозначается лишь в лингвистических работах (отмечается также произношение буквы *o* как дифтонга *uo*). Такая модифицированная графика используется в настоящем издании.

Формы слов может различать также долгота корневого гласного:  
*leju* ‘лью’ (1 л. ед. ч. наст. вр.) — *lēju* ‘лил’ (1 л. ед. ч. прош. вр.)  
*jutu* ‘чувствовал’ (1 л. ед. ч. прош. вр.)  
 — *jūtu* ‘чувствую’ (1 л. ед. ч. наст. вр.)

При изучении латышского языка наибольшие трудности вызывает, по-видимому, долгота гласных в корнях слов, потому что каждый корень необходимо запоминать отдельно, в то время как употребление долгих гласных в окончаниях подчиняется несложной закономерности, а произношение и правописание небольшого количества «подозрительных» суффиксов нетрудно запомнить. Сложности вызывает также чередование долготы корневого гласного в некоторых первичных глаголах. Особыми правилами описывается чередование долгих и кратких гласных в интернационализмах.

Относительно употребления долгих гласных в окончаниях склонения возможны следующие наблюдения. Долгие гласные характеризуют окончания местного падежа обоих чисел во всех типах склонения<sup>2</sup>, ср.:

имена существительные:

	ед. ч.	мн. ч.
<i>kalns</i> ‘гора’	<i>kalnā</i>	<i>kalnuos</i>
<i>cirvis</i> ‘топор’	<i>cirvī</i>	<i>cirvjuos</i>
<i>tirgus</i> ‘рынок’	<i>tirgū</i>	<i>tirguos</i>
<i>liepa</i> ‘липа’	<i>liepā</i>	<i>liepās</i>
<i>zeme</i> ‘земля’	<i>zemē</i>	<i>zemēs</i>
<i>nakts</i> ‘ночь’	<i>naktī</i>	<i>naktīs</i>

имена прилагательные:

	м.-ж. р. ед. ч.	м. р. мн. ч.	ж. р. мн. ч.
<i>labs</i> ‘хороший’	<i>labā</i>	<i>labuos</i>	<i>labās</i>
<i>labais</i> (местоим. форма)	<i>labajā</i>	<i>labajuos</i>	<i>labajās</i>

имена числительные:

	м.-ж. р. ед. ч.	м. р. мн. ч.	ж. р. мн. ч.
<i>viens</i> ‘один’	<i>vienā</i>	<i>vienuos</i>	<i>vienās</i>
<i>trīs</i> ‘три’		<i>trijuos</i>	<i>trijās</i>

местоимения:

	м.-ж. р. ед. ч.	м. р. мн. ч.	ж. р. мн. ч.
<i>tas</i> ‘тот’	<i>tajā (tanī)</i>	<i>tajuos (tanīs)</i>	<i>tajās (tanīs)</i>
<i>es</i> ‘я’	<i>manī</i>		

<sup>2</sup> У существительных мужских типов склонения (1, 2, 3) в окончании местного падежа множественного числа употребляется дифтонг *uo* (пишется *o*). У существительных женских типов склонения (4, 5, 6) именно долгота гласного отличает окончание местного падежа от окончания винительного падежа во множественном числе.

Кроме того, долгие гласные употребляются в окончаниях дательного падежа множественного числа имён существительных женских типов склонения (4, 5, 6):

<i>liepa</i>	<i>liepām</i>
<i>zeme</i>	<i>zemēm</i>
<i>nakts</i>	<i>naktīm</i>

У местоименных форм прилагательных, а также у местоимений *tas* и *šis* долгие гласные употребляются также в окончаниях форм

- родительного падежа единственного числа мужского рода: *tā labā*
- именительного падежа обоих чисел, родительного падежа единственного и винительного падежа множественного числа женского рода: *tā labā* (им. п. ед.ч.), *tās labās* (род. п. ед. ч., им.-вин. п. мн. ч.)

Долгие гласные употребляются в тех же падежных формах и у возвратных существительных, и в причастиях возвратных глаголов.

С точки зрения распределения долгих и кратких гласных в спряжении глаголы латышского языка могут быть разделены на две группы: глаголы краткостного и долготного спряжения. Принадлежность глагола к той или иной группе определяется набором окончаний его личных форм в настоящем времени:

	краткостное		долготное	
1 л. ед. ч.	<i>-u</i>	<i>-uos</i>	<i>-u</i>	<i>-uos</i>
2 л. ед. ч.	<i>-∅<sup>3</sup></i> или <i>-i</i>	<i>-ies</i>	<i>-i</i>	<i>-ies</i>
3 л.	<i>-∅</i>	<i>-as</i>	<i>-a</i>	<i>-ās</i>
1 л. мн. ч.	<i>-am</i>	<i>-amies</i>	<i>-ām</i>	<i>-āmies</i>
2 л. мн. ч.	<i>-at</i>	<i>-aties</i>	<i>-āt</i>	<i>-āties</i>

Как видно из таблицы, типы спряжения различаются лучше всего в формах 3 лица и в формах множественного числа. К сожалению, в большинстве словарей латышского языка в качестве опорных приводятся формы 1 лица единственного числа, совпадающие у глаголов обоих типов. Однако тип спряжения можно предсказать по форме инфинитива: к долготному спряжению относятся глаголы традиционного третьего спряжения с суффиксами *-inā-t* или *-ī-t* в инфинитиве, а также глагол *zināt* ‘знать’; варианты формы — по долготному и по краткостному спряжению — имеет глагол *sargāt* ‘охранять’: *sarg-ām* и *sargāj-am*.

Итак, глаголы долготного спряжения имеют долгие гласные в настоящем времени в окончаниях 1 и 2 лица множественного числа, а возвратные глаголы также в окончании 3 лица. Те же долгие гласные выступают в суффиксах образованных от глаголов долготного спряжения страдательных причастий настоящего времени и квазипричастий на *-ām*. Сопоставим эти формы у невозвратных и возвратных глаголов краткостного (*lūgt* ‘просить’) и долготного (*skatīt* ‘смотреть’) спряжений:

<sup>3</sup> Знаком *-∅* обозначается нулевое окончание (окончание, не выраженное формально).

3 л.	<i>lūdz</i>	<i>lūdzas</i>	<i>skata</i>	<i>skatās</i>
1 л. мн. ч.	<i>lūdzam</i>	<i>lūdzamies</i>	<i>skatām</i>	<i>skatāmies</i>
2 л. мн. ч.	<i>lūdzat</i>	<i>lūdzaties</i>	<i>skatāt</i>	<i>skatāties</i>
стр. пр. н. вр.	<i>lūdzams, -a</i>	—	<i>skatāms, -a</i>	—
квазипр.	<i>lūdzam</i>	<i>lūdzamies</i>	<i>skatām</i>	<i>skatāmies</i>

В прошедшем времени все глаголы спрягаются по парадигме долгого спряжения:

3 л.	<i>lūdzā</i>	<i>lūdzās</i>	<i>skatīja</i>	<i>skatījās</i>
1 л. мн. ч.	<i>lūdzām</i>	<i>lūdzāmies</i>	<i>skatījām</i>	<i>skatījāmies</i>
2 л. мн. ч.	<i>lūdzāt</i>	<i>lūdzāties</i>	<i>skatījāt</i>	<i>skatījāties</i>

Все суффиксы глаголов, стоящие перед показателем инфинитива *-t(ie-s)*, образованы долгими гласными. Долгие гласные суффиксов сохраняются и в формах прошедшего времени (и настоящего времени, если его основа содержит суффикс).

инфинитив	наст.вр.	прош.вр.
<i>runāt</i> ‘говорить’	<i>runā</i>	<i>runāja</i>
<i>medīt</i> ‘охотиться’	<i>medī</i>	<i>medīja</i>
<i>auklēt</i> ‘нянчить’	<i>auklē</i>	<i>auklēja</i>
<i>zināt</i> ‘знать’	<i>zina</i>	<i>zināja</i>
<i>stiprināt</i> ‘укреплять’	<i>stiprina</i>	<i>stiprināja</i>
<i>gribēt</i> ‘хотеть’	<i>grib</i>	<i>gribēja</i>

Долгий гласный *ī* появляется в суффиксе форм будущего времени, если производящая основа инфинитива исходит на *s* или *z* (в том числе из исконных *t* и *d*, восстанавливаемых в будущем времени): *nest* ‘нести’ — *nesīs*, *lauzt* ‘ломать’ — *lauzīs*, *mest* ‘бросать’ — *metīs*, *vest* ‘вести’ — *vedīs*.

Долгий гласный *ā* употребляется в приставке *jā-*, образующей форму долженствования (дебитив): *jālūdz*, *jāskatās*.

Из словообразовательных приставок лишь приставка *pār-* имеет долгий гласный.

Употребление долгих или кратких гласных в словообразовательных суффиксах следует запомнить. Справочники по орфографии часто приводят списки проблемных суффиксов. Относительно некоторых суффиксов могут быть сформулированы правила.

Суффикс *-æn-s* образует имена прилагательные (*dzæltæns* ‘жёлтый’), а суффикс *-ǣn-s* — имена существительные (*pūcǣns* ‘совёнок’).

Следует различать слова с суффиксом *-atn-e* (*sæns* ‘древний’ — *sænatne* ‘древность’, *viens* ‘один’ — *vienatne* ‘одиночество’) и слова с исходом на *-ā-tn-e*, где *-ā* относится к основе производящего слова: *atklāt* ‘открыть’ — *atklātne* ‘открытка’, *paiet* (прош. вр. *pagāja*) ‘пройти’ — *pagātne* ‘прошлое’, *zināt* ‘знать’ — *zinātne* ‘наука’.

Подобным образом различаются слова с суффиксом *-ekl-is*, *-ekn-is* (*grābt* ‘сгребать’ — *grābeklis* ‘грабли’, *gūstīt* ‘ловить’, *gūsta* — *gūsteknis* ‘пленник’) и с исходом на *-ē-kl-is*, *-ē-kn-is*, где *-ē* относится к производящей основе: *dēt* ‘класть (яйца)’ — *piedēklis* ‘суффикс’, *audzēt* ‘выращивать’ — *audzēknis* ‘воспитанник’. (Ср. производные от глаголов на *-ēt*, относящихся к третьему и ко второму спряжениям: *sēdēt* ‘сидеть’ (3 л.: *sēd*, 3 спряжение) — *sēdeklis* ‘сиденье’ *traucēt* ‘беспокоить’ (3 л.: *traucē*, 2 спряжение) — *traucēklis* ‘помеха’).

Долгота гласного в исходе наречий *-am* / *-ām*, производных от именных частей речи, зависит от того, к какой форме восходит наречие: если оно является застывшей формой дательного падежа множественного числа женского рода, то, как и в соответствующем окончании, употребляется долгий гласный (*kājām* ‘пешком’ ср. *kāja* ‘нога’; таковы также наречия, образованные от прилагательных: *lāns* ‘медленный’ — *lānām* ‘потихоньку’); если оно восходит к форме дательного падежа единственного числа мужского рода, то гласный — краткий (*mūžam* ‘вечно’ ср. *mūžs* ‘век’), такие наречия часто образованы из сочетания с предлогом *pa*: *pavisam* ‘совсем’ — *vīss* ‘весь’.

Чередование долгих и кратких гласных нередко наблюдается в корнях основных форм первичных глаголов (традиционное первое спряжение). Варианты этого чередования чрезвычайно разнообразны — реализованы пять из шести возможностей, например (долгий гласный — «—», краткий — «◡»):

инф.	наст. вр.	прош. вр.	
—	—	◡	<i>pazīt pazīst pazina</i> ‘знать’
—	◡	—	<i>lēkt lēc lēca</i> ‘прыгать’
—	◡	◡	<i>pīt pin pina</i> ‘плести’
◡	◡	—	<i>stumt stumj stūma</i> ‘толкать’
◡	—	◡	<i>just jūt juta</i> ‘чувствовать’
◡	—	—	—

В лингвистических работах в этом варьировании устанавливаются определённые закономерности, но при практическом освоении языка необходимо запоминать три основные формы для каждого глагола (напомним, что удобнее запоминать формы 3 лица настоящего и прошедшего времени, а не традиционно указываемые в словарях формы 1 лица единственного числа, так как последние не различают краткостного и долготного спряжения глаголов).

Долготой гласного в корне иногда различаются родственные слова: *mest* ‘бросать’ — *māētāt* ‘швырять’, *pludināt* ‘сплавлять’ — *plūst* ‘течь’, *plats* ‘широкий’ — *plātīt* ‘разевать (рот)’.

Специального рассмотрения требует употребление долгих гласных в финалях интернационализмов. Здесь недостаточно просто запомнить, в каких финалях употребляются долгие гласные (соответствующие списки представлены в справочниках по орфографии), так как в производных словах они иногда заменяются соответствующими краткими. Это чередование имеет место перед суффиксом интернационального происхождения, содержащим долгий гласный или дифтонг (или дифтонгическое сочетание гласного с сонантом):

*kultūra* ‘культура’ — *kulturāls* ‘культурный’  
*diktāts* ‘диктант; диктат’ — *diktatōrs* ‘диктатор’  
*brigāde* ‘бригада’ — *brigadieris* ‘бригадир’  
*dežūra* ‘дежурство’ — *dežurants* ‘дежурный’

То же чередование характеризует глаголы, образованные от интернационализмов при помощи суффикса *-ē-t* или *-iz-ē-t* (они все относятся к традиционному второму спряжению):

*reklāma* ‘реклама’ — *reklamēt* ‘рекламировать’  
*reāls* ‘реальный’ — *realizēt* ‘реализовать’

(исключения: *barikāde* ‘баррикада’ — *barikādēt* ‘баррикадировать’, *bāze* ‘база’ — *bāzēt* ‘базировать’, *bazūne* ‘тромбон’ — *bazūnēt* ‘трубить’, *fāze* ‘фаза’ — *fāzēt* ‘фазировать’, *frāze* ‘фраза’ — *frāzēt* ‘фразировать’, *frēze* ‘фреза’ — *frēzēt* ‘фрезеровать’, *gāze* ‘газ’ — *gāzēt* ‘газировать’ (но *degazēt* ‘дегазировать’), *mīna* ‘мина’ — *mīnēt* ‘минировать’, *prēmija* ‘премия’ — *prēmēt* ‘премировать’).

Долгий гласный заменяется кратким также в первом компоненте сложных слов, второй компонент которых также интернационального происхождения, если между компонентами стоит соединительный гласный (*o* или *i*):

*magnēts* ‘магнит’ — *magnetosfēra* ‘магнитосфера’  
*gāze* ‘газ’ — *gazometrs* ‘газومتر’  
*plāns* ‘план’ — *planimetrija* ‘планиметрия’

Перед собственно латышскими суффиксами, а также при сложении с основами латышских слов или интернациональными основами, но без соединительного гласного, чередования не происходит:

*fizkultūrietis* ‘физкультурник’  
*kultūrvēsture* ‘история культуры’  
*gāzbetōns* ‘газобетон’

Долгота гласного не изменяется при склонении слова, например: *plāns* ‘план’: *plānā*, *plānuos*.



## УЗКИЕ И ШИРОКИЕ *E, Ē* : *Æ, Ā*

Как было отмечено (см. сноску 1), в современной латышской орфографии нет специального обозначения для широких гласных *æ, ā*, поэтому необходимы дополнительные правила, описывающие правильное чтение букв *e, ē*. Противопоставление звуков узких *e, ē* и широких *æ, ā* не менее важно для правильной речи на латышском языке и для понимания, чем противопоставление долгих и кратких гласных, рассмотренное в предыдущем разделе. Так же, как и долгота гласного, эти звуки могут различать слова и формы слов:

*mērs* ‘мэр’ — *mārs* ‘мера’

*nesu* ‘(я) нёс’ — *næsu* ‘несу’

*melī* ‘лгуна’ (вин. п. ед. ч.) — *mæli* (им. п. мн. ч. (Pl. tant.)) ‘ложь’

*cēla* ‘поднимал’ — *cāla* ‘благородная’

Так как это различие затемняется существующей орфографией, освоение его особенно сложно и заслуживает усиленного внимания.

Специфическое распределение узких *e, ē* и широких *æ, ā* объясняется историческим развитием языка. В прошлом выбор этих звуков полностью определялся последующими звуками слова, однако со временем эта ситуация затемнилась из-за обобщения и закрепления того или иного звука за определёнными классами слов и грамматическими формами. В результате в современном языке употребление узких *e, ē* и широких *æ, ā* описывается довольно сложными правилами, связанными как с фонетической позицией (с последующими звуками), так и с морфологическими характеристиками слова (частью речи, морфемным составом, грамматической формой), а также с происхождением слова.

Правила употребления узких *e, ē* и широких *æ, ā* могут быть представлены в следующем виде.

### Собственно латышские слова

Существует принципиальное различие между условиями употребления этих звуков в середине и в конце слова: в середине слова до сих пор, как правило, действует чисто фонетическая закономерность, в то время как в конце слова ведущее значение имеют морфологические условия.

Так как фонетическая закономерность связывает употребление узких *e, ē* и широких *æ, ā* с последующими звуками, анализ следует начинать с конца слова.

Итак, анализ производится в два этапа: сначала определяется, какой гласный употребляется в окончании или последнем слоге основы слова, затем устанавливаются гласные второго и далее от конца слога основы.

Существенно сократить описание можно, сформулировав правила употребления только узких или только широких звуков. Так как широкие *æ, ā* встречаются реже, чем узкие *e, ē*, естественно перечислить только

случаи употребления широких звуков, — в прочих случаях будут употребляться узкие.

**1 этап. Узкие *e*, *ē* или широкие *æ*, *ǣ* в окончании и последнем слоге основы.**

Общее правило: узкие *e*, *ē* употребляются без исключений, если после них есть один из так называемых «сужающих» согласных, не отделённый другим гласным. К сужающим согласным относятся *j*, *k*, *g*, *l*, *ŋ*, *š*, *ž*, *č*, *dž* (а также устаревающий и не обозначающийся в современной орфографии *ʀ*)<sup>4</sup>. Примеры: *ceļš* ‘путь’, *sēž* ‘сидит’, *slēpj* ‘прячет’, *ravēju* ‘полюю’

Действие сужающего согласного *ʀ* проявляется в основе настоящего времени первичных глаголов (традиционное I спряжение), например *dzer* ‘пить’: *dzeru*, *dzeram*, *dzerat*; *dzeruot*, *dzerams* (и т. д.) из более раннего *dzeṛu*, *dzeṛam*, *dzeṛat*; *dzeṛuot*, *dzeṛams* (ср. похожий глагол смешанного типа (III спряжение) *cerēt* ‘надеяться’: *cæru*, *cæram*, *cærat*; *cæruot*, *cærams* (и т. д.), в котором не было сужающего *ʀ*).

Если сужающего согласного нет, то проще перечислить случаи, в которых употребляются широкие *æ*, *ǣ*:

1. В слогe перед окончанием существительных 1, 3 и 4 склонения, а также других слов, склоняемых по образцу 1 и 4 склонения (внешним признаком слов, описываемых этим правилом, является окончание *-u* в форме винительного падежа единственного числа и отсутствие чередования согласных в конце основы при склонении): *tǣvs* ‘отец’, *mædus* ‘мёд’, *sǣta* ‘забор; двор’, *ræts* ‘редкий’, *sæns* ‘древний’, *mæsts* ‘брошенный’, *præcǣts* ‘женатый’.

Личные имена, однако, представляют исключение: широкие *æ*, *ǣ* употребляются только в тех именах, которые омонимичны нарицательным существительным (*Sælga* — *sælga* ‘открытое море’), иначе употребляются узкие *e*, *ē* (*Velga*, ср. *veldze* ‘освежение’).

2. В формах настоящего времени первичных и смешанных глаголов (то есть тех, которые не имеют в основе слогового суффикса — I и III спряжение), за исключением формы 2 лица единственного числа:

*nest* ‘нести’: *næsu*, *nes*, *næs*, *næsam*, *næsat*

*cerēt* ‘надеяться’: *cæru*, *ceri*, *cær*, *cæram*, *cærat*

*pelnīt* ‘зарабатывать’: *pælnu*, *pelni*, *pælna*, *pælnām*, *pælnāt*

также *būt* ‘быть’: *æsmu*, *esi*, *ir*, *æsam*, *æsat*

Следует помнить, однако, о первичных глаголах с сужающим *r* из *ʀ* в основе (см. Общее правило).

3. В форме сослагательного наклонения перед суффиксом *-tu* (*-tuo-s*):

*næstu* (*nest* ‘нести’)

*præscǣtuos* (*precēties* ‘жениться’)

<sup>4</sup> Иначе говоря, звук *j* и звуки, обозначаемые буквами с дополнительными значками.

4. В отдельных словах: *pārns* ‘в прошлом году’, *žāls* ‘жаль’, *varāns* ‘весьма’, *kamārs* ‘пока’ (и другие на *-mārs*). У трёх слов 6 склонения *debess* ‘небо’, *dzelzs* ‘железо’, *Cēsis* ‘Цесис’ в родительном падеже множественного числа наряду с формами *debesu*, *dzelzu*, *Cēsu* употребляются формы с широкими *æ*, *ǣ*: *dæbæsu*, *dzælzū*, *Cǣsu*

В прочих случаях в последнем слоге основы и в окончаниях выступают узкие *e*, *ē* (ср., кроме прочего, числительное *četri*).

## 2 этап. Гласные второго и далее от конца слога основы.

Гласные второго и далее от конца слога основы определяются по фонетической закономерности. Кроме Общего правила здесь действует также Дополнительное правило: узкие *e*, *ē* употребляются перед слогом с так называемым «сужающим» гласным, то есть гласными *i*, *ī*, *e*, *ē* или дифтонгами *ie*, *ei*. Примеры: *secināt* ‘делать вывод’, *pētīt* ‘исследовать’, *mellene* ‘черника’, *meklēs* ‘будет искать’, *sējums* ‘том’, *sēņņot* ‘собирать грибы’, *svešums* ‘отчуждённость’.

Если ни сужающих согласных, ни сужающих гласных нет, произносятся широкие *æ*, *ǣ*: *sækuot* ‘следовать’, *nārsāt* ‘носить’, *væcums* ‘старость’, *mæklǣtu* ‘искал бы’.

К дополнительному правилу, однако, необходимы некоторые поправки.

- В приставках (*bez-*, *ne-*, *pēc-*, *pret-*, *zem-*) всегда употребляются узкие *e*, *ē*: *bezdarbs* ‘безработица’, *neāerts* ‘неудобный’, *neæsmu* ‘(я) не есть’, *pēcpusdiena* ‘послеобеденное время’, *pretruna* ‘противоречие’, *zemūdene* ‘подводная лодка’.
- На выбор гласного не влияет суффикс качественных наречий *-i* и суффикс сравнительной степени *-āks*: *rāts* ‘редкий’ — *rāti* ‘редко’<sup>5</sup>, *sen* ‘давно’ — *senāk* ‘раньше’ (при прилагательном *sāns*, *sānāks*).
- В первых компонентах сложных слов употребляется тот звук, что и в соответствующем самостоятельном слове, независимо от фонетического окружения: *zem-kuopis* ‘земледелец’ — *zeme* ‘земля’, *mārs-ķēde* ‘мерная цепь’ — *mārs* ‘мера’ (здесь есть, однако, несколько исключений — давно образовавшихся сложных слов, в которых действует фонетическая закономерность: *sērdienis* ‘сирота’ — *sāras* ‘траур’, *sestdiena* ‘суббота’ — *sāstais* ‘шестой’, *svētdiena* ‘воскресенье’ — *svāts* ‘святой’, *vectētiņš* ‘дедушка’ — *vācs* ‘старый’, *žēlsirdīgs* ‘жалостливый’ — *žāls* ‘жалобный’).
- В словах, производных при помощи суффиксов *-ain-e*; *-āj-s*; *-ān-s*; *-ain-s*, *-a*, возможно либо употребление широких *æ*, *ǣ* в силу фонетической закономерности, либо сохранение узких *e*, *ē*, если они были в про-

<sup>5</sup> Наречие *velti* ‘напрасно’ образовано иначе: оно является застывшей формой винительного падежа существительного *velte*.

изводящем слове: *æglaine*, *æglājs* и *eglaine*, *eglājs* ‘ельник’ (*egle* ‘ель’), *tælēns* и *telāns* ‘телёночек’ (*telš* ‘телёнок’), *svælmains*, *-a* и *svelmains*, *-a* ‘знойный’ (*svelme* ‘жара’).

- К частным исключениям относятся, например, *četratā* ‘вчетвером’, *pretuoties* ‘сопротивляться’.

Итак, если в анализируемом слове нет ни одного из перечисленных условий употребления широких *æ*, *ā*, то употребляются узкие *e*, *ē*: *vērsis* ‘бык’, *akmens* ‘камень’, *zeme* ‘земля’, *telts* ‘палатка’, *mēs* ‘мы’, *tev* ‘тебе’, *sen* ‘давно’, *pretī* ‘напротив’, *spēt* ‘мочь’, *kavēt* ‘опаздывать’, *kavē*<sup>6</sup> ‘ты опаздываешь, он опаздывает’, (*tu*) *nes* ‘несёшь’, *nesiet* ‘несите’, *redzi* ‘видишь’, *nesa* ‘нёс’.

### Интернационализмы и недавние заимствования

В интернационализмах и недавних заимствованиях, в том числе в именах собственных, всегда (кроме случая с тавтосиллабическим сочетанием *er*, *ær* — см. ниже) употребляются узкие *e*, *ē*. Однако произношение букв *e*, *ē* в собственно латышских морфемах в составе интернационализмов определяется правилами для собственно латышских слов: *ķengurāns* ‘кенгурёнок’.

Для удобства сопоставления сгруппируем примеры в соответствии с двумя этапами анализа собственно латышских слов, хотя для интернационализмов это противопоставление не имеет значения.

- Примеры с узкими *e*, *ē* в последнем слоге основы: *centrs* ‘центр’, *mērs* ‘мэр’, *perfekts* ‘превосходный’, *sistēma* ‘система’; *Elga*, *Alfreds*, *Jelena*, *Ibsens*, *Andrejevs*, *Atēnas* ‘Афины’, *Ņeva* ‘Нева’, *Utena* ‘Утена’ (но *Klaipāda* ‘Клайпеда’).
- Примеры с узкими *e*, *ē* в середине слова: *ekrāns* ‘экран’, *medūza* ‘медуза’, *debates* ‘дебаты’, *ideāls* ‘идеал; идеальный’, *komentātu* ‘комментировал бы’, *komentāts* ‘комментированный’, *komentādams* ‘комментируя’, *komentātājs* ‘комментатор’<sup>7</sup>; *Verōnika*, *Leōns*, *Eduards*, *Nevada* ‘Невада’, *Seula* ‘Сеул’ (но *Jākabs*, *Plāskava* ‘Псков’).

Лишь в тавтосиллабическом сочетании с *r* в некоторых интернационализмах и заимствованных именах собственных произносится широ-

<sup>6</sup> Употребление узкого *e* в этой форме становится ещё более понятным при сравнении с формами других лиц и с соответствующими формами возвратного глагола, где присутствует сужающий согласный *j*, выпавший в формах 2 л. ед. числа и 3 лица: *kavēju*, *kavē*, *kavē*, *kavējam*, *kavējat*; *kavējuos*, *kavējies*, *kavējas*, *kavējamies*, *kavējaties*.

<sup>7</sup> Суффикс глагольной основы, являясь собственно латышской морфемой, подчиняется закономерностям распределения узких *e*, *ē* и широких *æ*, *ā* в последнем слоге основы. В отличие от собственно латышских слов в интернационализмах не появляются широкие *æ*, *ā* в середине основы (ср. широкие *æ*, *ā* в аналогичных собственно латышских словах *mæklātu* ‘искал бы’, *mæklāts* ‘исканный’, *mæklādams* ‘ища’, *mæklātājs* ‘искатель’).

кий æ<sup>8</sup>: *modærns* ‘современный’, *nærvs* ‘нерв’, *pærsona* ‘лицо, личность’, *hærcōgs* ‘герцог’; *Bæarta*, *Albærts*, *Hæрманis*, *Ærnstsōns*, *Kohtla-Jærve* ‘Кохтла-Ярве’.

Для полноты описания следует упомянуть о факультативном варианте æi дифтонга *ei*, произносимом некоторыми говорящими в именах собственных немецкого происхождения (*Heine* и *Hæine*).

### Примеры анализа

*diferencæts* ‘дифференцированный’ — в последнем слоге широкий, так как слово изменяется по 1 склонению, но предшествующие ему звуки узкие вопреки фонетической закономерности, так как слово имеет интернациональный корень.

*jādzer* ‘надо пить’ — в корне узкий *e*, так как форма долженствования образована от основы настоящего времени первичного глагола, в которой последний *r* является сужающим согласным.

*vællāks* ‘более поздний’ — в корне широкий *æ*, как в положительной степени *væls* (ср. наречие *vēl*).

*pærnziem* ‘прошлой зимой’ — в первом слоге широкий *æ* независимо от фонетической позиции, так как перед нами сложное слово и гласный первого компонента соответствует гласному исходного слова *pærn* из списка слов с широким *æ*.

*lēniņām* ‘потихоньку’ — узкий *e* перед слогом с гласным *i*.

*sētniece* ‘дворничиха’ — узкий *e* в окончании, так как не описывается правилами об употреблении широкого *æ*, узкий *ē* в корне перед слогом с дифтонгом *ie*.

*rædzædams* ‘видя’ — широкие *æ* по дополнительному правилу: перед слогом, в котором нет сужающих гласных.

*svešs* ‘чужой’ — узкий *e* в слове, изменяющемся по образцу 1 склонения, перед сужающим согласным *š*.

*spēlē* ‘ты играешь, он играет’ — узкий *ē* в последнем слоге, так как не описывается правилами об употреблении широкого *æ*, узкий *ē* в корне перед слогом с узким *ē*.

---

<sup>8</sup> Широкий *æ*, кажется, не встречается в словах, пришедших из русского языка: *Sverdlovs*, *Ščerba*, *Perma* ‘Пермь’.

## ЧЕРЕДОВАНИЕ СОГЛАСНЫХ В СКЛОНЕНИИ ИМЁН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ

Для системы склонения существительных в латышском языке характерно чередование согласных в конце основы в определённых падежах известных типов склонения. Чередование согласных имеет место у существительных 2, 5 и 6 склонений (общим признаком их является окончание *-i* в винительном падеже единственного числа), хотя здесь имеются и некоторые исключения. Чередование охватывает следующие согласные и сочетания согласных:

<i>k — c</i>	<i>g — dz</i>	<i>c — č</i>	<i>dz — dž</i>	
<i>t — š</i>	<i>d — ž</i>	<i>s — š</i>	<i>z — ž</i>	<i>kst — kš (kšk)</i>
<i>l — ļ</i>	<i>sl — šļ</i>	<i>zl — žļ</i>	<i>ll — ļļ</i>	
<i>n — ņ</i>	<i>sn — šņ</i>	<i>zn — žņ</i>	<i>ln — ļņ</i>	<i>nn — ņņ</i>
<i>p — pj</i>	<i>b — bj</i>	<i>m — mj</i>	<i>v — vj</i>	
<i>(r — r)</i>	<i>(f — ff)<sup>9</sup></i>			

У существительных мужского рода (2 склонение) чередование характеризует формы родительного падежа единственного числа и все формы множественного числа, у существительных женских типов склонения (5 и 6 склонения) чередование происходит лишь в форме родительного падежа множественного числа:

	‘парень’	‘пчела’	‘ночь’
единственное число			
И	<i>puisis</i>	<i>bite</i>	<i>nakts</i>
Р	<i>puīša</i>	<i>bites</i>	<i>nakts</i>
Д	<i>puisim</i>	<i>bitei</i>	<i>naktij</i>
В	<i>puisi</i>	<i>biti</i>	<i>nakti</i>
М	<i>puisī</i>	<i>bitē</i>	<i>naktī</i>
множественное число			
И	<i>puīši</i>	<i>bites</i>	<i>naktis</i>
Р	<i>puīšu</i>	<i>bišu</i>	<i>nakšu</i>
Д	<i>puīšiem</i>	<i>bitēm</i>	<i>naktīm</i>
В	<i>puīšus</i>	<i>bites</i>	<i>naktis</i>
М	<i>puīšuos</i>	<i>bitēs</i>	<i>naktīs</i>

7 особых существительных 2 склонения (*akmens* ‘камень’, *asmens* ‘лезвие’, *mēness* ‘луна, месяц’, *rudens* ‘осень’, *sāls* ‘соль’, *ūdens* ‘вода’, *zibens* ‘молния’) с окончанием *-s* в именительном падеже единственного числа в родительном падеже единственного числа имеют также окончание *-s*, перед которым не происходит чередования согласного в конце основы.

<sup>9</sup> В скобках показаны чередования, характерные для языка начала XX века и сохраняющиеся в языке латышских эмигрантов.

Эти существительные имеют формы с чередованием лишь во множественном числе: *aktens* — *akmeņi*, *akmeņu*, *akmeņiet*, *akmeņus*, *akmeņuos*. Существительное *suns* ‘собака’ имеет особую форму лишь в именительном падеже единственного числа. В остальных формах оно склоняется, как обычное существительное 2 склонения с соответствующим чередованием согласных.

Некоторые существительные, принадлежащие к 2, 5 или 6 склонению, не имеют чередования согласных в основе (ни в одной из форм). Такие случаи должны быть отмечены в словарях.

- **2 склонение.** Не происходит чередования согласных *t* и *d* (а также *k* и *s*) в следующих существительных (приводится форма родительного падежа единственного числа):

1) *viesis* ‘гость’ — *viesa*, *tētis* ‘папа’ — *tēta*;

2) двусложные имена и фамилии, например, *Valdis* — *Valda* (ср. недвусложное *Visvaldis* — *Visvalža*); во множественном числе, однако, более распространены формы с чередованием: *Valži*;

3) сложные существительные с элементами *-astis*, *-matis*, *-skatis* в качестве вторых компонентов, например: *strupastis* ‘куцехвостый’ — *strupasta*, *gaišmatis* ‘светловолосый’ — *gaišmata*, *tālskatis* ‘бинокль’ — *tālskata*;

4) славянские фамилии на *-skis*, *-ckis*, например: *Beļinskis* — *Beļinska*, *Visockis* — *Visocka*.

- **5 склонение.** Не происходит чередования согласных *t*, *d*, *s*, *z* в следующих существительных (приводится форма родительного падежа множественного числа):

1) *balamute* ‘пустомеля’ — *balamutu*, *bāze* ‘база’ — *bāzu*, *bise* ‘ружьё’ — *bisu*, *bote* ‘бот’ — *botu*, *flote* ‘флот’ — *flotu*, *fronte* ‘фронт’ — *frontu*, *gāze* ‘газ’ — *gāzu*, *gide* ‘гид (о женщине)’ — *gidu*, *kase* ‘касса’ — *kasu*, *kušete* ‘кушетка’ — *kušetu*, *mise* ‘месса’ — *misu*, *mute* ‘рот’ — *mutu*, *pase* ‘паспорт’ — *pasu*, *planšete* ‘планшет’ — *planšetu*, *rase* ‘раса’ — *rasu*, *šprote* ‘шпрота’ — *šprotu*, *takse* ‘такса (расценка)’ — *taksu*, *tirāde* ‘тирада’ — *tirādu*;

2) в именах существительных с исходом на *-ste* (но не на *-kste*), например: *aste* ‘хвост’ — *astu*, *tūriste* ‘туристка’ — *tūristu*;

3) не имеет чередования также существительное *balle* ‘балл’ — *ballu* (ср. *balle* ‘бал’ — *baļļu*).

Некоторые существительные имеют варианты формы — с чередованием и без чередования, например: *cunfte* ‘цех’ — *cunfšu* и *cunftu*, *lete* ‘прилавок’ — *lešu* и *letu*, *torte* ‘торт’ — *toršu* и *tortu*, *plekste* ‘камбала’ — *plekšu* и *plekstu*.

- **6 склонение.** Не происходит чередования согласных *t*, *d*, *s*, *z* в следующих существительных (приводится форма родительного падежа множественного числа):

1) *aktis* ‘документы (канцелярские)’ — *aktu*, *ass* ‘ось; сажень’ — *asu*, *auss* ‘ухо’ — *ausu*, *bals* ‘голос’ — *balsu*, *Cēsis* ‘Цесис’ — *Cæsu* // *Cēsu*, *dakts* ‘фитиль’ — *daktu*, *debess* ‘небо’ — *dæbæsu* // *debesu*, *dzelzs* ‘железо’ — *dzælz* // *dzelzu*, *kūts* ‘хлев’ — *kūtu*, *maksts* ‘ножны’ — *makstu*, *pirts* ‘баня’ — *pirtu*, *pirkstis* ‘глюющая зола’ — *pirkstu*, *šalts* ‘струя’ — *šaltu*, *takts* ‘такт (в музыке)’ — *taktu*, *uts* ‘вошь’ — *utu*, *zuoss* ‘гусь’ — *zuosu*, *žults* ‘жёлчь’ — *žultu*;

2) в именах существительных с исходом на *-sts* (но не на *-ksts*), например: *valsts* ‘государство’ — *valstu*, *bruokastis* ‘завтрак’ — *bruokastu*;

3) не имеет чередования также существительное *acs* ‘глаз’ — *acu*.

Некоторые существительные имеют варианты формы — с чередованием и без чередования, например: *dūksts* ‘топь’ — *dūkšu* и *dūkstu*, *sprikstis* ‘зайчики (мелькающие искры)’ — *sprikšu* и *sprikstu*.



## СОГЛАСОВАНИЕ СЛОВ В РОДЕ, ЧИСЛЕ И ПАДЕЖЕ

Именные части речи (имена существительные, прилагательные, числительные, местоимения, а также причастия) в латышском языке склоняются, то есть изменяются по падежам, числам и по родам (кроме имён существительных, которые по родам не изменяются, а принадлежат к одному из родов, то есть являются словами либо мужского, либо женского рода). В современном латышском литературном языке имеется 6 падежей (именительный, родительный, дательный, винительный, местный, звательный<sup>10</sup>), 2 числа (единственное и множественное) и 2 рода (мужской и женский).

Имя существительное в тексте часто имеет при себе определения. Определения могут быть несогласованные и согласованные.

- Несогласованные определения чаще всего выражаются формой родительного падежа имени существительного и некоторых местоимений:

*brāļa māja* ‘дом брата’, *kuoka māja* ‘деревянный дом’, *viņa māja* ‘его дом’

В качестве несогласованного определения часто используются своеобразные неизменяемые слова, напоминающие формы родительного падежа:

*vācu valuoda* ‘немецкий язык’, *vienstāva māja* ‘одноэтажный дом’.

Важно отметить, что в латышском языке несогласованные определения, выраженные родительным падежом, стоят перед определяемым словом (в русском языке, например, они стоят после). Кроме того, такие несогласованные определения в латышском языке очень широко распространены: там, где в других языках используются относительные прилагательные, латышский язык часто использует родительный падеж.

- Согласованные определения чаще всего выражаются именем прилагательным или причастием, могут выражаться также некоторыми местоимениями и числительными:

*labs cilvēks* ‘хороший человек’, *rædzāets cilvēks* ‘(где-то) виденный человек’, *savs cilvēks* ‘свой человек’, *uotrais cilvēks* ‘второй человек’.

При этом слово, являющееся определением, повторяет форму определяемого слова — стоит в том же роде, числе и падеже:

*labs draugs* ‘хороший друг’, *laba draudzene* ‘хорошая подруга’ — им. п. ед. ч.

*labi draugi, labas draudzenes* — им. п. мн. ч.

*labiem draugiem, labām draudzenēm* — дат. п. мн. ч.

и т. д.

---

<sup>10</sup> Дискуссионным следует признать вопрос о творительном падеже в современном латышском литературном языке: он нередко выделяется в грамматиках как самостоятельный падеж, но не имеет собственной особой формы — в единственном числе совпадает всегда с винительным, а во множественном — с дательным.

Согласованные определения представляют две основных трудности: с одной стороны, для правильного согласования необходимо знать грамматический род определяемого существительного, с другой стороны — необходимо следить за употреблением окончаний соответствующего типа склонения у каждого слова в словосочетании.

Грамматический род существительного в латышском языке тесно связан с типом склонения — в зависимости от него можно выделить мужской и женский типы склонения, противопоставление которых очень важно для латышского языка. Существительные мужских типов склонения (1, 2 и 3) все без исключения относятся к мужскому роду, в то время как среди существительных женских типов склонения (4, 5 и 6) есть некоторое количество существительных мужского рода: *puika* ‘мальчик’, *bende* ‘палач’, *ļaudis* ‘люди’. Грамматический род существительного однозначно показывает окончание дательного падежа единственного числа: у слов мужского рода эта форма кончается на *m*, а у слов женского рода — на *i* или *j*. В латышском языке распространены пары существительных, обозначающие лиц мужского и женского пола, и различающиеся только в форме дательного падежа единственного числа — это слова типа *nejāga* ‘невежда’, традиционно называемые существительными общего рода, а также такие фамилии, как *Liepa* (ср. *liepa* ‘липа’), *Egle* (ср. *egle* ‘ель’), *Klints* (ср. *klints* ‘скала’), *Markus*.

Мужские типы склонения:

*galds* ‘стол’ — *galdam*

*brālis* ‘брат’ — *brālim*; *akmens* ‘камень’ — *akmenim*

*tirgus* ‘базар’ — *tirgum*

Женские типы склонения:

*meita* ‘дочь’ — *meitai*, но *puika* ‘мальчик’ — *puikam*

*māte* ‘мать’ — *mātei*, но *bende* ‘палач’ — *bendem*

(однако при обозначении лица женского пола — *bendei*)

*klints* ‘скала’ — *klintij*, но *Klints* (фамилия) — *Klintim* и *Klintij*

(в зависимости от пола владельца фамилии)

Отметим, что мужские типы склонения имеют единый набор окончаний в формах множественного числа, в то время как каждый из женских типов сохраняет своеобразие также и во множественном числе<sup>11</sup>.

Существительные 1 и 6 склонения, а также семь существительных 2 склонения имеют в именительном падеже одинаковые окончания *-s*, что создаёт затруднения при определении типа склонения. В словарях обычно даются дополнительные формы существительных 2 и 6 склонений, необходимые для построения прочих форм, и указывается грамматический род.

<sup>11</sup> Поэтому женские фамилии типа *Markus* или имена типа *Anus* относятся не к 3-ей разновидности мужского типа склонения, а образуют самостоятельную разновидность женского типа склонения, ср. дат. п. ед. ч. *tirgum* : *Markui*, дат. п. мн. ч. *tirgiem* : *Markūm*.

Несклоняемые существительные латышского языка, как правило, являются словами мужского рода. Исключение составляют названия городов, рек и островов (по ассоциации с женским родом латышских слов *pilsēta* ‘город’, *upe* ‘река’, *sala* ‘остров’), а также некоторые отдельные слова женского рода: *Oslo* ‘Осло’, *Misisipi* ‘Миссисипи’, *Kapri* ‘Капри’, *cece* ‘цеце’, *kanoe* ‘каное’, *pietā* ‘пъета’, *pueblō* ‘пуэбло’ и др. (род несклоняемых существительных, обозначающих лиц, определяется полом лица: *mis* ‘мисс’, *misis* ‘миссис’).

Для имён существительных традиционно выделяется 6 склонений. Склонение прилагательных, числительных (кроме *trīs* ‘три’), местоимений, способных выступать в функции определения (кроме особо склоняемых *tas* и *šis*), а также причастий (кроме форм именительного падежа единственного числа обоих родов действительного причастия прошедшего времени) соответствует 1 и 4 склонениям существительных (для слов мужского и женского рода соответственно). Разнообразие окончаний склонения дополняется местоименными формами прилагательных, числительных, местоимений и причастий, а также формами возвратных существительных и причастий возвратных глаголов.

Приведём пример склонения существительного с согласованными и несогласованными определениями, представляющий разные типы склонения:

Мужской род		‘Этот твой первый вчерашний гость’			
единственное число					
И	<i>tas</i>	<i>tavs</i>	<i>pirmais</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesis</i>
Р	<i>tā</i>	<i>tava</i>	<i>pirmā</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesa</i>
Д	<i>tam</i>	<i>tavam</i>	<i>pirmajam</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesim</i>
В	<i>tu</i>	<i>tavu</i>	<i>pirmuo</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesi</i>
М	<i>tajā</i>	<i>tavā</i>	<i>pirmajā</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesī</i>
множественное число					
И	<i>tie</i>	<i>tavi</i>	<i>pirmie</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesi</i>
Р	<i>tu</i>	<i>tavu</i>	<i>pirmuo</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesu</i>
Д	<i>tiem</i>	<i>taviem</i>	<i>pirmajiem</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesiem</i>
В	<i>tuos</i>	<i>tavus</i>	<i>pirmuos</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesus</i>
М	<i>tajuos</i>	<i>tavuos</i>	<i>pirmajuos</i>	<i>vakardienas</i>	<i>viesuos</i>
Женский род		‘Эта твоя первая вчерашняя весть’			
единственное число					
И	<i>tā</i>	<i>tava</i>	<i>pirmā</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēsts</i>
Р	<i>tās</i>	<i>tavas</i>	<i>pirmās</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēsts</i>
Д	<i>tai</i>	<i>tavai</i>	<i>pirmajai</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstij</i>
В	<i>tu</i>	<i>tavu</i>	<i>pirmuo</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēsti</i>
М	<i>tajā</i>	<i>tavā</i>	<i>pirmajā</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstī</i>

множественное число					
И	<i>tās</i>	<i>tavas</i>	<i>pirmās</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstis</i>
Р	<i>tuos</i>	<i>tavu</i>	<i>pirmos</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstus</i>
Д	<i>tām</i>	<i>tavām</i>	<i>pirmajām</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstīm</i>
В	<i>tās</i>	<i>tavas</i>	<i>pirmās</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstis</i>
М	<i>tajās</i>	<i>tavās</i>	<i>pirmajās</i>	<i>vakardienas</i>	<i>vēstīs</i>

### Мужской род

единственное число ‘Маленький усталый немецкий мальчик’					
И		<i>mazs</i>	<i>piekūsis</i>	<i>vācu</i>	<i>puika</i>
Р		<i>maza</i>	<i>piekūšs</i>	<i>vācu</i>	<i>puikas</i>
Д		<i>mazam</i>	<i>piekūšam</i>	<i>vācu</i>	<i>puikam</i>
В		<i>mazu</i>	<i>piekūšu</i>	<i>vācu</i>	<i>puiku</i>
М		<i>mazā</i>	<i>piekūšā</i>	<i>vācu</i>	<i>puikā</i>
множественное число ‘Три маленьких усталых немецких мальчика’					
И		<i>trīs</i>	<i>mazi</i>	<i>piekūši</i>	<i>vācu</i>
Р		<i>triju</i>	<i>mazos</i>	<i>piekūšus</i>	<i>vācu</i>
Д		<i>trijiem</i>	<i>maziem</i>	<i>piekūšiem</i>	<i>vācu</i>
В		<i>trīs</i>	<i>mazus</i>	<i>piekūšus</i>	<i>vācu</i>
М		<i>trijuos</i>	<i>mazos</i>	<i>piekūšuos</i>	<i>vācu</i>

### Женский род

единственное число ‘Маленькая усталая немецкая девочка’					
И		<i>maza</i>	<i>piekūsi</i>	<i>vācu</i>	<i>meitene</i>
Р		<i>mazas</i>	<i>piekūšas</i>	<i>vācu</i>	<i>meitenes</i>
Д		<i>mazai</i>	<i>piekūšai</i>	<i>vācu</i>	<i>meitenei</i>
В		<i>mazu</i>	<i>piekūšu</i>	<i>vācu</i>	<i>meiteni</i>
М		<i>mazā</i>	<i>piekūšā</i>	<i>vācu</i>	<i>meitenē</i>
множественное число ‘Три маленьких усталых немецких девочки’					
И		<i>trīs</i>	<i>mazas</i>	<i>piekūšas</i>	<i>vācu</i>
Р		<i>triju</i>	<i>mazos</i>	<i>piekūšus</i>	<i>vācu</i>
Д		<i>trijām</i>	<i>mazām</i>	<i>piekūšām</i>	<i>vācu</i>
В		<i>trīs</i>	<i>mazas</i>	<i>piekūšas</i>	<i>vācu</i>
М		<i>trijās</i>	<i>mazās</i>	<i>piekūšās</i>	<i>vācu</i>

## УПОТРЕБЛЕНИЕ ПРЕДЛОГОВ

Компоненты словосочетания могут быть соединены при помощи служебных слов, которые в зависимости от позиции делятся на предлоги (находящиеся перед зависимым словом) или послелого (стоящие после зависимого слова). В широком смысле термином предлог в латышском языке обозначают как собственно предлоги, так и послелого. Большинство предлогов латышского языка действительно предшествуют зависимому слову. Истинных послелогов лишь два: *dēļ* ‘из-за’ и *labad* ‘ради’. Предлог *pēc* имеет значение ‘через, после’, послелог *pēc* — значение ‘для, ради’.

Предлоги латышского языка требуют при себе слова в определённой падежной форме — родительного, дательного или винительного падежа. Два предлога могут сочетаться с формами разных падежей и имеют при этом разные значения — это предлоги *pa* (с дательным или винительным падежом) и *uz* (с родительным или винительным падежом). Важной особенностью управления латышских предлогов является тот факт, что разных падежей они требуют лишь от слова в единственном числе, — во множественном числе при всех предлогах употребляется форма дательного падежа: *nuo drauga* (род. п.) ‘от друга’, *līdz draugam* (дат. п.) ‘до друга’, *par draugu* (вин. п.) ‘о друге’ — *nuo, līdz, par draugiem* (дат. п.) ‘от, до друзей, о друзьях’. Это правило не касается, однако, послелогов: все послелого управляют словом в родительном падеже независимо от числа: *drauga dēļ* ‘из-за друга’, *draugu dēļ* ‘из-за друзей’ (ср. также предлог и послелог *pēc*): *pēc drauga* ‘за другом’, *pēc draugiem* ‘за друзьями’ — *drauga pēc* ‘ради друга’, *draugu pēc* ‘ради друзей’.

Рассмотрим значения и управление основных предлогов и послелогов латышского языка.

### Предлоги

**aiz** (с род.) 1. за (кем-чем; кого-что); позади (чего);

*aiz mājas* — за домом, позади дома;

*paņemt aiz ruokas* — взять за руку;

2. (при указании причины) с (чего); от; из; по (чему)

*aiz bailēm* — со страху;

*aiz ziņkārības* — из любопытства;

*aiz nezināšanas* — по незнанию

**ap** (с вин.) 1. вокруг

*sēdēt ap galdu* — сидеть вокруг стола;

*nuogriezties ap stūri* — завернуть за угол;

2. около; примерно;

*ap tūkstuoti* — около тысячи

*ap (pulksten) četriem* — примерно в четыре часа, около четырёх (часов)

**ar** (с вин.) 1. с (чем; чего);

*kuopā ar citiem* — вместе с другими;

*ar rītdienu* — с завтрашнего дня;

2. (при обозначении орудия действия — обычно соответствует творительному падежу без предлога в русском языке)

*rakstīt ar zīmuli* — писать карандашом,

*braukt ar vilcienu* — ехать поездом, на поезде;

3. *slimuo ar gripu* — болеть гриппом

*nuomirt ar infarktu* — умереть от инфаркта

*dalīt ar divi* — делить на два

**ārpus** (с род.) вне;

*dzīvuot ārpus pilsētas* — жить за городом;

*izbraukt ārpus pilsētas* — выехать за город

*ārpus kārtas* — вне очереди

**bez** (с род.) 1. без;

*bez pārmaiņām* — без перемен;

*bez maksas* — бесплатно;

*bez piecām minūtēm viens* — без пяти минут час;

2. кроме;

*bez tam* — кроме того (устойчивое сочетание с дат. падежом местоимения)

**caur** (с вин.) через; сквозь;

*iet caur mežu* — идти через лес;

*skatīties caur pirkstiem* — смотреть сквозь пальцы

**gar** (с вин.) 1. вдоль; мимо;

*iet gar staciju* — идти мимо станции;

2. о, об (что);

*berzēties vienam gar uotru* — тереться друг о друга;

3. *nuotriekt kādu gar zemi* — сбить кого-л. с ног;

*gar tuo man nav nekādas daļas* — мне до этого нет дела, меня это не касается

**kuopš** (с род.) (как правило, относительно момента в прошлом) с (чего);

*kuopš vakardienas* — со вчерашнего дня

*kuopš sāniem laikiem* — с давних пор, издавна

**līdz** (с дат.) до, по (что);

*līdz šai vietai* — до этого места;

*līdz šai dienai* — по сей день

**no** (с род.) 1. (при обозначении места) от; из; с (чего);

*atnākt no skolas* — прийти из школы;

*piecelties no krēsla* — подняться со стула;

*no turienes* — оттуда;

2. (при обозначении времени) с (чего);  
*nuo tā laika* — с тех пор;  
*nuo rīta* — утром;
3. (при обозначении одного или нескольких из равных) из;  
*viens nuo viņiem* — один из них;
4. (при обозначении материала) из;  
*nuo dzelzs* — из железа;
5. (при обозначении причины) от; с (чего);  
*nuo mitruma* — от сырости;  
*nuo bailēm* — со страху;
6. (при обозначении образа действия) от; из;  
*nuo visa spēka* — изо всей силы  
*priecāties nuo visas sirds* — радоваться от всего сердца;

**pa<sup>I</sup>** (с вин.) 1. (при обозначении места, где происходит действие) по (чему);

- iet pa ceļu* — идти по дороге;  
*ruosīties pa māju* — хлопотать по дому;  
*staigāt pa muzejiem* — ходить по музеям;
2. (при обозначении места, через которое что-л. продвигается) через, в (что);  
*iebraukt pa vārtiem* — въехать через ворота;  
*skatīties pa logu* — смотреть в окно, из окна;
3. (при обозначении рубежа времени действия) за (что), в (что); по (чему);  
*pa vienu dienu* — за один день;  
*pa naktīm jāguļ* — по ночам надо спать;
4. (при обозначении средства, с помощью которого происходит действие) по (чему);  
*nuosūtīt pa pastu* — отправить по почте;  
*pārraidīt pa radiō* — передать по радио

**pa<sup>II</sup>** (с дат.) (при обозначении образа действия, соответствия чему-л.) по (чему);

- pa jaunam* — по-новому;  
*tas viņam ir pa prātam* — это ему по душе;  
*pa juokam* — в шутку;  
*iet iekšā pa vienam* — входить по одному;  
*laiku pa laikam* — время от времени

**par** (с вин.) 1. (в сравнительном обороте при указании предмета сравнения)

- viņš ir gudrāks par visiem* — он умнее всех;  
*tur nav vairāk par vienu kilogramu* — там не больше одного килограмма
2. (в сравнительном обороте при указании разницы) на (что);  
*šis ceļš ir īsāks par trim kilometriem* — этот путь короче на три километра;  
*sieva ir jaunāka par mani par pusgadu* — жена младше меня на полгода
3. (при обозначении несоответствия, чрезмерности) слишком;  
*kleita ir par garu* — платье слишком длинное;  
*viņš atnāca par vēlu* — он пришёл (слишком) поздно;  
*tas ir par dārgu* — это слишком дорого  
*tas ir par daudz* — это уж слишком

4. (при обозначении рода занятий, должности)  
*viņš strādā par inženieri* — он работает инженером;  
*kļūt par skuoluotāju* — стать учителем;
5. (при обозначении оплаты, цены) за (что);  
*strādāt par algu* — работать за зарплату;  
*nuopirkt par desmit rubļiem* — купить за десять рублей;
6. *kas par lietu?* — в чём дело?  
*par laimi* — к счастью

**pār** (с вин.) 1. (при обозначении распространения действия на широкую поверхность или продвижения над ней) по (с дат.); над;  
*pār pļavām klājas migla* — по лугам расстилается туман;  
*pār laukiem spīd saule* — над полями светит солнце;  
*pār pilsētu nuolaižas nakts* — над городом опускается ночь;

2. (при обозначении продвижения над чем-л.) через;  
*pāriet pār ielu* — перейти (через) улицу;  
*pārlēkt pār grāvi* — перепрыгнуть через канаву;

3. (при обозначении превосходства) над;  
*uzvara pār ienaidnieku* — победа над врагом;  
*vara pār kādu* — власть над кем-л.

**pēc** (с род.) 1. (в значении времени) через, спустя; после;  
*pēc trim dienām* — через три дня;  
*pēc tam* — потом (устойчивое сочетание с дат. падежом местоимения)

2. (при обозначении последовательности) за (чем);  
*viens pēc otra* — один за другим;

3. (при обозначении цели действия) за (чем);  
*iet uz veikalu pēc produktiem* — идти в магазин за продуктами;  
*griezties pie kāda pēc palīdzības* — обращаться к кому-л. за помощью;  
*ilgas pēc dzimtenes* — тоска по родине

4. (при обозначении соответствия) по (чему);  
*strādāt pēc plāna* — работать по плану;  
*pēc likuma* — по закону;  
*visi pēc kārtas* — все по очереди;  
*skatīties pēc alfabēta* — смотреть по алфавиту

**pie** (с род.) 1. (при обозначении местонахождения) у; около; возле;  
*stāvēt pie luoga* — стоять у окна;  
*sēdēt pie galda* — сидеть за столом;  
*glāzna karājas pie sienas* — картина висит на стене;

2. (при обозначении направления движения) к;  
*pieiet pie durvīm* — подойти к двери;  
*griezties pie ārsta* — обратиться к врачу;  
*nākt pie samaņas* — очнуться, прийти в чувство



**pirms** (с род.) (при обозначении времени) до; перед;

*pirms mūsu ēras* — до нашей эры

*pirms aiziešanas* — перед уходом;

*pirms termiņa* — раньше срока, досрочно;

*pirms nedēļas* — неделю назад;

*pirms tam* — перед тем (устойчивое сочетание с дат. падежом местоимения)

**pret** (с вин.) 1. (при обозначении действия, совершающегося при преодолении сопротивления, преграды) против;

*peldēt pret straumi* — плыть против течения;

*pret manu gribu* — против моей воли;

*zāles pret klāpu* — лекарство от кашля;

2. (при обозначении позиции по отношению к другому предмету, месту) против;

*turēt filmu pret gaismu* — держать плёнку против света;

*viņš pagriezās ar seju pret mani* — он повернулся лицом ко мне;

3. (при обозначении предмета, на который опирается или о который ударяется что-л.) о, об (что);

*atsisties pret akmeni* — удариться о камень;

*atbalstīties pret sienu* — прислониться к стене;

4. (при обозначении приблизительного временного ориентира) под (что); к;

*pret rītu* — к утру;

*pret pusnakti* — около полуночи;

5. (при обозначении предмета обмена, сравнения с чем-л.) на (что); под (что);

*mainīt pienu pret maizi* — менять молоко на хлеб;

*izsniegt pret parakstu* — выдать под расписку;

*kas viņš ir pret tevi?* — что он по сравнению с тобой?;

6. (при обозначении отношения, состояния) к;

*attieksme pret darbu* — отношение к работе;

*naiids pret ienaidnieku* — ненависть к врагу;

*labi izturēties pret kādu* — хорошо относиться к кому-л.;

*pienākums pret vācākiem* — долг перед родителями;

*uzņēmība pret slimību* — предрасположенность к болезни

**starp** (с вин.) 1. между;

*attālums starp laivu un krastu* — расстояние от лодки до берега;

*duomstarpības starp divām paaudzēm* — разногласия между двумя поколениями;

2. среди;

*viņa vairs nav starp dzīvajiem* — его уже нет в живых (букв.: среди живых)

**uz<sup>I</sup>** (с род.) 1. (при обозначении местоположения<sup>12</sup>) на (что и чём);

*grāmata ir uz galda* — книга на столе;

*nuolikt grāmatu uz galda* — положить книгу на стол;

*viņš stāv uz ielas* — он стоит на улице

*iziet uz ielas* — выйти на улицу

2. (при обозначении образа действия) на; в;

*duot uz parāda* — дать в долг;

*ticēt uz vārda* — верить на слово

**uz<sup>II</sup>** (с вин.) 1. (при обозначении направления<sup>12</sup>) на (что); в (что);

*aizbraukt uz Rīgu* — уехать в Ригу;

*uz turieni* — туда;

2. на (что); к;

*mīlestība uz dzimteni* — любовь к родине

*tiesība uz darbu* — право на труд;

3. (при обозначении образа действия) на (что и чем), в (что и чём);

*uz ātru ruoku* — на скорую руку;

*uz pirkstgaliem* — на цыпочках;

*uz nuomaksu* — в рассрочку;

4. (при обозначении времени) на (что); к;

*atlikt uz nedēļu* — отложить на неделю;

*uz rīta pusi palīka gaišāk* — к утру стало светлее

**virs** (с род.) 1. над;

*virs jūras līmeņa* — над уровнем моря;

*uzvilkt kaut kuo virs krækla* — надеть что-л. поверх рубашки;

2. сверх;

*virs plāna* — сверх плана

**zem** (с род.) под (чем и что);

*sēdēt zem kuoka* — сидеть под деревом;

*pabāzt zem gultas* — засунуть под кровать;

*zem klajas debess* — под открытым небом;

*pieci grādi zem nulles* — пять градусов ниже нуля

## Послелог

**dēļ** (с род.) 1. для; ради;

*druošības dēļ* — для надёжности;

*bāēnu dēļ* — ради детей;

2. из-за;

*lietus dēļ* — из-за дождя

<sup>12</sup> Противопоставление местонахождения и направления движения в латышском языке проходит несколько иначе, чем, например, в русском — ср. ниже примеры употребления предлога *uz* с винительным падежом (а также употребление формы местного падежа в сочетаниях типа *iebraukt Rīgā* ‘приехать в Ригу’).

**labad** (с род.) ради, для; во имя;  
*patiesības labad* — ради истины

**pēc** (с род.) ради, для;  
*pieklājības pēc* — ради, для приличия  
*manis pēc!* — как хотите; мне всё равно

Некоторые предлоги являются лишь средством оформления синтаксической связи глагола с зависимым существительным. В таких случаях бывает сложно выделить их собственное значение и следует запоминать глагол вместе с сопровождающим его предлогом. Предлог *par* (с вин.) обычно употребляется при глаголах со значением речемыслительной деятельности: *runāt* ‘говорить’, *duomāt* ‘думать’, *spriest* ‘рассуждать’, *priecāties* ‘радоваться’, *bārdāties* ‘горевать’ *par kādu*. У многих глаголов объект, на который направлено действие, присоединяется при помощи предлога *uz*: *skatīties* ‘смотреть’, *cerēt* ‘надеяться’, *dusmuoties* ‘сердиться’, *attiekties* ‘относиться’ *uz kādu*. Предлог *no* употребляется, например, с глаголами *sargāties* ‘остерегаться’, *baidīties* ‘бояться’ *no kā*.

## УПОТРЕБЛЕНИЕ ФОРМ СТЕПЕНЕЙ СРАВНЕНИЯ ИМЁН ПРИЛАГАТЕЛЬНЫХ

Качественные прилагательные (а также адъективированные причастия) и наречия в латышском языке образуют формы степеней сравнения, выражающие степень проявления признака.

Безотносительно к степени проявления признак называют формы положительной степени, являющиеся как бы исходными:

- прилагательные: *labs* ‘хороший’, *dziļš* ‘глубокий’  
причастия: *ieteicams* ‘рекомендуемый’
- наречия: *labi* ‘хорошо’, *tālu* ‘далеко’, *drīz* ‘скоро’

Формы сравнительной степени образуются от основы исходной формы при помощи суффикса *-āk-*. В именах прилагательных после суффикса следуют обычные окончания склонения:

*lab-s* — *labāk-s* ‘более хороший’  
*dziļ-š* — *dziļāk-s* ‘более глубокий’  
*ieteicam-s* — *ieteicamāk-s* ‘более рекомендуемый’

У наречий суффикс *-āk-* присоединяется перед собственным суффиксом наречия (если таковой имеется), который в форме сравнительной степени, как правило, не сохраняется:

*lab-i* — *labāk* ‘лучше’  
*tāl-u* — *tālāk* ‘глубже’  
*drīz* — *drīzāk* ‘скорее’

Образование сравнительной степени у производных прилагательных, причастий и наречий затруднено, её значение передаётся сочетанием с наречием *vairāk*:

*vairāk zvaigžņuots* ‘более звездный’  
*vairāk piekūsis* ‘более уставший’  
*vairāk pārliecinuōši* ‘более убедительно’.

Сравнительный оборот строится при помощи союзов *nekā*, *kā* или предлога *par* (управляющего винительным падежом). Выбор союза зависит от наличия отрицания в сказуемом: при отсутствии отрицания употребляется союз *nekā*, при отрицании — союз *kā*:

*Jānis ir vācākš nekā Pēteris* ‘Янис старше, чем Петерис’  
*Jānis nav vācākš kā Pēteris* ‘Янис не старше, чем Петерис’  
*Jānis mācās labāk nekā Pēteris* ‘Янис учится лучше, чем Петерис’  
*Jānis nemācās labāk kā Pēteris* ‘Янис не учится лучше, чем Петерис’

В обоих случаях может употребляться предлог *par*:

*Jānis ir vācākš par Pēteri* — *Jānis nav vācākš par Pēteri*  
‘Янис старше Петериса’ — ‘Янис не старше Петериса’  
*Jānis mācās labāk par Pēteri* — *Jānis nemācās labāk par Pēteri*  
‘Янис учится лучше Петериса’ — ‘Янис не учится лучше Петериса’

Употребление предлога *par* невозможно лишь в случаях, когда предметы сравнения выражены словами, которые не могут принять требуемую форму винительного падежа, например:

*Vasarā es braucu uz laukiem biežāk, nekā ziemā*

‘Летом я езжу в деревню чаще, чем зимой’

*Man labāk patīk atpūsties nekā strādāt*

‘Мне больше нравится отдыхать, чем работать’

Формы превосходной степени образуются от основы сравнительной степени при помощи приставки *vis-* (приставка *vis-* безударна, ударение падает на второй слог слова). Прилагательные в превосходной степени всегда присоединяют местоименные окончания, причём употребление приставки *vis-* часто необязательно (в таком случае форма совпадает с формой сравнительной степени с местоименным окончанием):

*labāks* — (*vis*)*labākais* ‘самый хороший, лучший’

*dziļāks* — (*vis*)*dziļākais* ‘самый глубокий, глубочайший’

*ieteicamāks* — (*vis*)*ieteicamākais* ‘самый рекомендуемый’

Наречия:

*labāk* — *vislabāk* ‘наиболее хорошо, лучше всех’

*tālāk* — *vistālāk* ‘наиболее глубоко, глубже всех’

*drīzāk* — *visdrīzāk* ‘скорее всего’

Образование превосходной степени у производных прилагательных, причастий и наречий затруднено, её значение передаётся сочетанием с наречием *visvairāk*:

*visvairāk zvaigžņains, visvairāk piekūsis, visvairāk pārliecinuoši*

Значение превосходной степени передаётся также сочетанием формы сравнительной (в редких случаях положительной) степени с местоименным окончанием с местоимением *pats*:

*pats labākais, pats dziļākais*

*pats galvānais* ‘самый главный’

Некоторые прилагательные и наречия имеют только формы сравнительной и/или превосходной степеней при отсутствии форм положительной степени:

*turpmākais* ‘последующий’;

*pārāks* ‘превосходящий’, *vispārākais* (*vispārākā pakāpe* ‘превосходная степень’)

*turpmāk* ‘впредь, в дальнейшем’, *pārāk* ‘слишком, чересчур’

В качестве форм сравнительной и превосходной степеней у наречия *daudz* ‘много’ употребляются слова *vairāk* и *visvairāk*.

## ИМЕНА ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ И ЗАПИСЬ ЧИСЕЛ

Для передачи чисел в латышском языке используются как самостоятельные слова (числительные), так и сочетания слов (называемые иногда составными числительными). Рассмотрим обозначение целых и дробных чисел.

В области **целых чисел** различается обозначение количества предметов и их порядка при счёте. В первом случае используются **количественные числительные**, во втором — **порядковые числительные**. Инвентарь числительных латышского языка, обозначающих целые числа, представлен в таблице (числительные, изменяющиеся по родам, приведены в форме обоих родов).

	количественные <sup>13</sup>		порядковые
	простые	множественные	
1	<i>vien s, -a</i>	<i>vienēj i, -as</i>	<i>pirm ais, -ā</i>
2	<i>div i, -as</i>	<i>divēj i, -as</i>	<i>uotr ais, -ā</i>
3	<i>trīs</i>	<i>trej i, -as</i>	<i>treš ais, -ā</i>
4	<i>četr i, -as</i>	<i>četrej i, -as</i>	<i>cærtur ais, -ā</i>
5	<i>piec i, -as</i>	<i>piecēj i, -as</i>	<i>piekt ais, -ā</i>
6	<i>seš i, -as</i>	<i>sešēj i, -as</i>	<i>sæst ais, -ā</i>
7	<i>septiņ i, -as</i>	<i>septiņēj i, -as</i>	<i>septīt ais, -ā</i>
8	<i>astuoņ i, -as</i>	<i>astuoņēj i, -as</i>	<i>astuot ais, -ā</i>
9	<i>deviņ i, -as</i>	<i>deviņēj i, -as</i>	<i>devīt ais, -ā</i>
10	<i>desmit(s)</i>		<i>desmit ais, -ā</i>
11	<i>vienpadsmit</i>		<i>vienpadsmit ais, -ā</i>
12	<i>divpadsmit</i>		<i>divpadsmit ais, -ā</i>
13	<i>trīspadsmit</i>		<i>trīspadsmit ais, -ā</i>
14	<i>četrpadsmit</i>		<i>četrpadsmit ais, -ā</i>
15	<i>piecpadsmit</i>		<i>piecpadsmit ais, -ā</i>
16	<i>sešpadsmit</i>		<i>sešpadsmit ais, -ā</i>
17	<i>septiņpadsmit</i>		<i>septiņpadsmit ais, -ā</i>
18	<i>astuoņpadsmit</i>		<i>astuoņpadsmit ais, -ā</i>
19	<i>deviņpadsmit</i>		<i>deviņpadsmit ais, -ā</i>
20	<i>divdesmit</i>		<i>divdesmit ais, -ā</i>

<sup>13</sup> Количественные числительные от 1 до 9 теоретически выступают в двух разновидностях: собственно количественные (простые) и множественные (соответствующие русским собирательным). Множественные числительные изредка используются при счёте предметов, обозначаемых существительными, употребляющимися только во множественном числе (*vienējas, divējas, trejas bikses* — ср. рус. *одни, двое, трое брюк*), однако в современном языке вместо них широко используются простые количественные числительные (*vienas, divas, trīs bikses*). В сочетании с обычными существительными множественные числительные передают дополнительный оттенок качественной разницы считааемых предметов: *treji ziedi* ‘три (разных) цветка’.

30	<i>trīsdesmit</i>	<i>trīsdesmit ais, -ā</i>
40	<i>četrdesmit</i>	<i>četrdesmit ais, -ā</i>
50	<i>piecdesmit</i>	<i>piecdesmit ais, -ā</i>
60	<i>sešdesmit</i>	<i>sešdesmit ais, -ā</i>
70	<i>septiņdesmit</i>	<i>septiņdesmit ais, -ā</i>
80	<i>astuoņdesmit</i>	<i>astuoņdesmit ais, -ā</i>
90	<i>deviņdesmit</i>	<i>deviņdesmit ais, -ā</i>
100	<i>simt(s)</i>	<i>simt ais, -ā</i>
1000	<i>tūkstoš, tūkstuotis</i>	<i>tūkstoš ais, -ā</i>
1 000 000	<i>miljōns</i>	<i>miljōn ais, -ā</i>
1 000 000 000	<i>miljards</i>	<i>miljard ais, -ā</i>

Относительно обозначения прочих чисел см. раздел о составных числительных. Целое количество сотен или (реже) тысяч может, однако, выражаться не только словосочетаниями, но и сложными словами: *divsimt, trīssimt, četrsimt, piecsimt, sešsimt, septiņsimt, astuoņsimt, deviņsimt, divtūkstoš, trīstūkstoš, četrstūkstoš, piectūkstoš, seštūkstoš, septiņtūkstoš, astuoņtūkstoš, deviņtūkstoš, desmittūkstoš*.

### **Количественные числительные**

Описание склонения числительных в латышском языке не может быть отделено от описания их синтаксических особенностей. В связи с этим представляется целесообразным разделить числительные на три группы.

1. К первой группе относятся числительные, выступающие в сочетании со считаемым существительным как зависимые компоненты. Это количественные числительные от 1 до 9 (а также все порядковые числительные), они соответствуют по своим грамматическим особенностям именам прилагательным. Назовём их адъективными числительными.
2. Ко второй группе относятся числительные, выступающие в сочетании со считаемым существительным как главные компоненты. Это числительные *desmits, simts, tūkstuotis, miljōns, miljards* и т. д., по грамматическим особенностям, строго говоря, являющиеся существительными. Назовём их субстантивными числительными.
3. Третью группу составляют числительные, занимающие промежуточное положение: в зависимости от синтаксической позиции они ведут себя либо как числительные-прилагательные, либо как числительные-существительные. Это количественные числительные от 10 и далее.

#### Адъективные числительные

Количественные числительные от 1 до 9 (как простые, так и множественные) изменяются как имена прилагательные, согласуясь по форме со словом, обозначающим считаемые предметы (числительное *viens* ‘один’ склоняется по парадигме единственного числа, другие — по парадигме

множественного числа). Лишь числительное *trīs* ‘три’ имеет особые формы склонения (причём в сочетании с определяемым существительным (но не в самостоятельном употреблении) оно может во всех падежах выступать в неизменной форме).

	муж. род	жен. род	муж. род	жен. род	муж. род	жен. род
И	<i>viens</i>	<i>viena</i>	<i>divi</i>	<i>divas</i>	<i>trīs</i>	<i>trīs</i>
Р	<i>viena</i>	<i>vienas</i>	<i>divu</i>	<i>divu</i>	<i>triju</i>	<i>triju</i>
Д	<i>vienam</i>	<i>vienai</i>	<i>diviem</i>	<i>divām</i>	<i>trim, trijiem</i>	<i>trim, trijām</i>
В	<i>vienu</i>	<i>vienu</i>	<i>divus</i>	<i>divas</i>	<i>trīs</i>	<i>trīs</i>
М	<i>vienā</i>	<i>vienā</i>	<i>divuos</i>	<i>divās</i>	<i>trīs, trijuos</i>	<i>trīs, trijās</i>

В сочетаниях со считаемым существительным эти числительные (и оканчивающиеся на них составные числительные) согласуются с ним по форме<sup>14</sup>:

И	<i>Te ir</i>	<i>divi <b>puiši</b></i>	<i>divas <b>meitenes</b></i>	
		‘Здесь есть два мальчика, две девочки’		
Р	<i>Te nav</i>	<i>divu <b>puišu</b></i>	<i>divu <b>meiteņu</b></i>	
		‘Здесь нет двух мальчиков, двух девочек’		
Д	<i>Ticu</i>	<i>diviem <b>puišiem</b></i>	<i>divām <b>meitenēm</b></i>	
		‘Верю двум мальчикам, двум девочкам’		
В	<i>Rædzu</i>	<i>divus <b>puišus</b></i>	<i>divas <b>meitenes</b></i>	
		‘Вижу двух мальчиков, двух девочек’		
М	<i>Skatuos</i>	<i>divuos <b>puišuos</b></i>	<i>divās <b>meitenēs</b></i>	
		‘Смотрю на двух мальчиков, двух девочек’		

### Субстантивные числительные

Субстантивными являются числительные *miljõns* ‘миллион’, *miljards* ‘миллиард’ и т. д., а также *desmits* ‘десять’ (собственно ‘десяток’), *simts* ‘сто’ (собственно ‘сотня’), *tūkstuotis* ‘тысяча’ (вместо последних, по-видимому, обычно употребляются неизменяемые числительные *desmit*, *simt(s)*, *tūkstoš* — см. следующий раздел). Они изменяются как существительные 1 и 2 склонения. Считаемое существительное стоит при них в родительном падеже множественного числа независимо от падежной формы главного слова<sup>15</sup>:

И	<i>Te ir</i>	<i>tūkstuotis <b>puišu</b></i>	<i>tūkstuotis <b>meiteņu</b></i>	
		‘Здесь есть тысяча юношей, тысяча девушек’		
Р	<i>Te nav</i>	<i>tūkstuoša <b>puišu</b></i>	<i>tūkstuoša <b>meiteņu</b></i>	
		‘Здесь нет тысячи юношей, тысячи девушек’		

<sup>14</sup> Жирным шрифтом выделено главное слово словосочетания.

<sup>15</sup> Ср. аналогичную ситуацию с существительными, обозначающими количество, объём и т. п. — независимо от падежа этого существительного определяемое существительное ставится в форме родительного падежа множественного числа: *tūkstuotis*, *tūkstuoša*, *tūkstuotim... riekstu* ‘тысяча, тысячи, тысяче... орехов’ как *kilograms riekstu* ‘килограмм орехов’, *gruozs riekstu* ‘корзина орехов’.



- Д *Ticu tūkstuotim puišu tūkstuotim meiteņu*  
 ‘Верю тысяче юношей, тысяче девушек’
- В *Rædzu tūkstuoti puišu tūkstuoti meiteņu*  
 ‘Вижу тысячу юношей, тысячу девушек’
- М *Skatuos tūkstuotī puišu tūkstuotī meiteņu*  
 ‘Смотрю на тысячу юношей, тысячу девушек’

### Числительные, имеющие двойственный характер

Сюда относятся формально неизменяемые количественные числительные от 10 и далее (*desmit, vienpadsmit, divpadsmit... divdesmit, trīsdesmit... simt(s)* (неизменяемое!), *divsimt... tūkstoš, divtūkstoš* и т. д.) Эти числительные обычно примыкают к считаемому существительному, оказывающемуся, таким образом, главным словом словосочетания, и лишь если словосочетание в предложении занимает позицию, требующую именительного или винительного падежа, то в качестве главного слова обычно выступает числительное, а зависимое существительное ставится в форме родительного падежа множественного числа:

- Te ir divdesmit puišu // divdesmit puiši meiteņu // meitenes*  
*Te nav divdesmit puišu meiteņu*  
*Ticu divdesmit puišiem meitenēm*  
*Rædzu divdesmit puišu // divdesmit puišus meiteņu // meitenes*  
*Skatuos divdesmit puišuos meitenēs*

При наличии перед сочетанием согласованного определения, выраженного местоимением, всегда используется конструкция с главным словом существительным и примыкающим к нему числительным:

- Te ir visi simt(s) puiši* ‘Здесь все сто юношей’  
 (ср. конструкцию с изменяемым субстантивным числительным:  
*Te ir viss simts puišu* ‘Здесь вся сотня юношей’)  
*Ticu visiem simt(s) puišiem* ‘Верю всем ста юношам’  
 (ср.: *Ticu visam simtam puišu* ‘Верю всей сотне юношей’)  
*Rædzu šīs tūkstoš meitenes* ‘Вижу этих двадцать девушек’  
 (ср.: *Rædzu šuo tūkstuoti meiteņu* ‘Вижу эту тысячу девушек’)

Особыми правилами описывается функционирование количественных числительных от 10 и далее при обозначении времени. В таком случае при самостоятельном употреблении (без определяемого существительного) эти обычно не склоняемые числительные приобретают формы дательного падежа (после предлогов) и местного падежа:

- Tiksimies ap (pulksten(is)) desmitiem, (pulksten(is)) desmituos*  
 ‘Встретимся около десяти (часов), в десять (часов)’  
*Pagaidīsim līdz (pulksten(is)) vienpadsmitiem*  
 ‘Подождём до одиннадцати (часов)’

## Порядковые числительные

Порядковые числительные за исключением *pirmais*, *-ā* и *uotrais*, *-ā* образуются от основы количественных числительных: от 3 до 9 — при помощи суффикса *-t-* и местоименных окончаний (числительные *trešais*, *-ā* и *ceturtais*, *-ā* имеют дополнительные изменения в основе), от 10 и далее — при помощи одних местоименных окончаний. Порядковые числительные, обозначающие целые сотни и тысячи, представляют собой сложные слова:

*divi simti* (и *divsimt*) — *divsimtais*, *-ā*

*divi tūkstoši* (и *divtūkstoš*) — *divtūkstošais*, *-ā*

Порядковые числительные с точки зрения грамматики ничем не отличаются от имён прилагательных: они склоняются, как прилагательные с местоименными окончаниями, и, как и прилагательные, согласуются с определяемым существительным:

*Te ir pirmais puisis pirmā meitene*

*Te nav pirmā puīša pirmās meitenes*

*Ticu pirmajam puisim pirmajai meitenei*

*Rædzu pirmuo puisi pirmuo meiteni*

*Skatuos pirmajā puisī pirmajā meitenē*

При обозначении порядковых числительных в текстах цифрами после них ставится точка: *1.* — *pirmais*.

## Составные числительные

Прочие целые числа обозначаются составными числительными — словосочетаниями, строящимися в соответствии с описанными грамматическими свойствами входящих в них числительных. В составных порядковых числительных только последний компонент имеет форму порядкового числительного. При склонении составных числительных изменяется только последний компонент — слово или словосочетание, объединённое согласовательной связью (в отличие от русского языка).

### Составные количественные числительные

2 222		муж. род	жен. род
И	<i>divi tūkstoši divi simti divdesmit</i> или <i>divtūkstoš divsimt divdesmit</i>	<i>divi</i>	<i>divas</i>
Р		<i>divu</i>	<i>divu</i>
Д		<i>diviem</i>	<i>divām</i>
В		<i>divus</i>	<i>divas</i>
М		<i>divuos</i>	<i>divās</i>

2 200		
И	<i>divi tūkstoši</i> или <i>divtūkstoš</i>	<i>divi simti</i>
Р		<i>divu simtu</i>
Д		<i>diviem simtiem</i>
В		<i>divus simtus</i>
М		<i>divuos simtuos</i>

## Составные порядковые числительные

2 222.		муж. род	жен. род
единственное число			
И	или <i>divi tūkstoši divi simti divdesmit</i> <i>divtūkstoš divsimt divdesmit</i>	<i>uotrais</i>	<i>uotrā</i>
Р		<i>uotrā</i>	<i>uotrās</i>
Д		<i>uotrajam</i>	<i>uotrajai</i>
В		<i>uotruo</i>	<i>uotruo</i>
М		<i>uotrajā</i>	<i>uotrajā</i>
множественное число			
И	или <i>divi tūkstoši divi simti divdesmit</i> <i>divtūkstoš divsimt divdesmit</i>	<i>uotrie</i>	<i>uotrās</i>
Р		<i>uotruo</i>	<i>uotruo</i>
Д		<i>uotrajiem</i>	<i>uotrajām</i>
В		<i>uotruos</i>	<i>uotrās</i>
М		<i>uotrajuos</i>	<i>uotrajās</i>

Для обозначения **дробных величин** в общем случае используются словосочетания: первый элемент словосочетания показывает количество частей, называемых вторым элементом.

$1/2$  — *viena uotrā (daļa)* ‘одна вторая (часть)’

$2^{3/4}$  — *divi (væsæli (skaitļi)) un trīs cæurtās (daļas) // cæurtdaļas*  
‘два (// две целых) и три четвертых (части) // четверти’

$20^{12/21}$  — *divdesmit (væsælu (skaitļu)) un divpadsmit divdesmit pirmuo (daļu)*

‘двадцать и двенадцать двадцать первых’

Компоненты таких сочетаний склоняются, как обычные сочетания с числительными:

*Tilta garums ir starp 209<sup>1/5</sup> (= divi simti deviņiem un vienu piektuo) metra un 210<sup>4/5</sup> (= divi simti desmit un četrām piektajām) metra.*

‘Длина моста между двумя стами девятью и одной пятой метра и двумя стами десятью и четырьмя пятыми метра’

Десятичные дроби можно читать также следующим образом:

*0,25 — nulle, komats, divdesmit pieci*

*30,14 — trīsdesmit, komats, četrpadsmit*

Для обозначения кратных половине дробных величин от 1,5 до 10,5 могут использоваться особые дробные числительные, строящиеся в латышском языке по двум моделям:

- элемент *pus-* ‘половина’ + порядковое числительное в форме родительного падежа соответствующего рода и числа (эти числительные имеют ударение на втором слоге): *pusuotra gada* ‘полтора года’, *pusuotras stundas* ‘полтора часа’, *pusuotru dzirnavu* (Pl. tant.) ‘полторы мельницы’.
- количественное числительное + элемент *-arpus* ‘с половиной’

	<i>pus-</i>	<i>-arpus</i>
1,5	<i>pusuotra, -as</i>	
2,5	<i>pustreša, -as</i>	<i>divarpus</i>
3,5	<i>puscæturta, -as</i>	<i>trīšarpus</i>
4,5	<i>puspiekta, -as</i>	<i>četrarpus</i>
5,5	<i>pussæsta, -as</i>	<i>piecarpus</i>
6,5	<i>pusseptīta, -as</i>	<i>sešarpus</i>
7,5	<i>pusastuota, -as</i>	<i>septiņarpus</i>
8,5	<i>pusdevīta, -as</i>	<i>astuoņarpus</i>
9,5	<i>pusdesmita, -as</i>	<i>deviņarpus</i>
10,5		<i>desmitarpus</i>

В современном литературном языке используются лишь начальные числительные из приведённых серий («Орфографический и орфоэпический словарь латышского языка» 1995 года приводит: *pusuotra, pustreša, puscæturta; divarpus, trīšarpus, četrarpus, piecarpus*).

Чрезвычайно сложен вопрос о склонении дробных числительных с *pus-* и образуемых ими синтаксических конструкциях. Эти числительные могут выступать как субстантивные и как адъективные. В первом случае они управляют родительным падежом существительного, употребляющегося в единственном числе; во втором случае — развиг полную парадигму падежных форм — они согласуются с существительным, образующим вершину словосочетания. Выбор между конструкциями связан с синтаксической позицией: более распространена вторая конструкция (с адъективным числительным — зависимым компонентом словосочетания), но в позиции именительного падежа и беспредложных винительного и родительного падежей предпочитается первая (с субстантивным числительным — вершиной словосочетания). Если числительное выступает как адъективное, то допускается употребление определяемого (считаемого) существительного не только в единственном, но и во множественном числе (особенно в Dat. Pl. после предлога).

В таблице приведём наиболее распространённые примеры сочетаний с *pusuotra*:

	субстантивное	адъективное
И.	<i>bērnām ir <b>pusuotra gada</b></i>	<i>bērnām ir <b>pusuotrs gads</b></i> 'ребёнку полтора года'
Р.	<i><b>pusuotra gada laikā</b></i>	<i><b>pusuotra gada laikā</b></i> 'в течение полутора лет'
	<i>pēc <b>pusuotra gada</b></i>	<i>pēc <b>pusuotra gada</b> // <b>pusuotriem gadiem</b></i> 'через полтора года'
Д.	** <i>vietas pietiks <b>pusuotra spaiņa</b></i>	<i>vietas pietiks <b>pusuotram spainim</b></i> 'места хватит для полутора вёдер'
	** <i>līdz <b>pusuotra gada</b></i>	<i>līdz <b>pusuotram gadam</b> // <b>pusuotriem gadiem</b></i> 'до полутора лет'

В. <i>izdzert pusuotra litra</i>	<i>izdzert pusuotru litru</i>	‘выпить полтора литра’
** <i>uz pusuotra gada</i>	<i>uz pusuotru gadu // pusuotriem gadiem</i>	‘на полтора года’
М. ** <i>paveikt pusuotra gada</i>	<i>paveikt pusuotrā gadā</i>	‘выполнить за полтора года’

Допустим также вариант адъективного употребления неизменяемого числительного: существительное стоит в форме необходимого по контексту падежа, а числительное — в форме родительного падежа (мужского или женского рода): *pusuotra gaduos* ‘за полтора года’.

Дробные числительные с *-arpus* не склоняются, существительное при них употребляется в требуемом синтаксической позицией падеже и во множественном числе. Наряду с такими числительными могут употребляться и сочетания слов аналогичной структуры (*divi ar pus(i)*).

## СКЛОНЕНИЕ И УПОТРЕБЛЕНИЕ МЕСТОИМЕНИЙ

Изучение латышских местоимений связано с двумя основными трудностями. Во-первых, некоторые местоимения имеют индивидуальные типы склонения, в большей или меньшей степени отличающиеся от склонения имён прилагательных. Во-вторых, выбор местоимений в латышском литературном языке часто связан с противопоставлением лиц и не лиц, а также, шире, живых и неживых предметов<sup>16</sup>.

### Классификация и употребление местоимений

Существуют различные возможности для классификации местоимений.

В первую очередь необходимо иметь в виду различие местоимений-существительных и местоимений-прилагательных<sup>17</sup>. Первые указывают на предмет и в предложении выступают в характерных для имён существительных синтаксических функциях (подлежащее, дополнение), вторые — указывают на признак и выступают в функциях, характерных для имён прилагательных (согласованное определение). В латышском языке многие местоимения могут употребляться и как местоимения-существительные, и как местоимения-прилагательные, ср., например:

*Kurš tuo izdarīja?* ‘Кто это сделал?’

— местоимение-существительное

*Kurš ceļš ir labāks?* ‘Которая дорога лучше?’

— местоимение-прилагательное

Система **личных** и **притяжательных** местоимений строится на противопоставлении по категории лица и числа; местоимения третьего лица различаются также по категории рода. Кроме того, существует две серии местоимений третьего лица — для обозначения лиц (*viņš, viņa, viņi, viņas*) и не лиц (*tas, tā, tie, tās*) — хотя существует тенденция к экспансии местоимений первой серии (ср.: *Es nuokavēju vilcienu: viņš* (вместо *tas*) *tikkuo aizgāja* ‘Я опоздал на поезд: он только что ушёл’).

<sup>16</sup> Ср. противопоставление одушевлённых и неодушевлённых существительных в русском языке, которое проявляется, правда, по-другому — в первую очередь оно связано с парадигмами склонения имён существительных и в меньшей степени затрагивает местоимения (ср., однако, противопоставление *кто* : *что*, отсутствующее в латышском *kas*).

<sup>17</sup> Вообще говоря, местоимения образуют систему, параллельную системе других знаменательных частей речи. Поэтому целесообразно выделять также местоимения-числительные (*cik* ‘сколько’, *daudzi* ‘многие’, *vairāki* ‘несколько’, *padsmi* ‘несколько (от 11 до 19), ‘надцать’ и др.), местоименные наречия (*tā* ‘так’, *kur* ‘где, куда’, *visādi* ‘всяко’ и др.), а также и «местоглаголия» (ср. *Kuo dari? Nedari tuo!* ‘Что делаешь? Не делай этого!’)

									воз- врат- ные
	1 л.		2 л.		3 л.				
	ед. ч.	мн. ч.	ед. ч.	мн. ч.	ед. ч.		мн. ч.		
					лицо	не лицо	лицо	не лицо	
личные	<i>es</i> 'я'	<i>mēs</i> 'мы'	<i>tu</i> 'ты'	<i>jūs</i> 'вы'	<i>viņš</i> 'он'	<i>tas</i> 'он'	<i>viņi</i> 'они'	<i>tie</i> 'они'	<i>sevis</i> 'себя'
				<i>viņa</i> 'она'	<i>tā</i> 'она'	<i>viņas</i> 'они (ж. р.)'	<i>tās</i> 'они (ж. р.)'		
притяжательные	<i>mans,</i> <i>mana,</i> <i>mani,</i> <i>manas</i> 'мой, моя, мои'	<i>MŪSU</i> 'наш, наша, наши'	<i>tavs,</i> <i>tava,</i> <i>tavi,</i> <i>tavas</i> 'твой, твоя, твои'	<i>JŪSU</i> 'ваш, ваша, ваши'	<i>VIŅA</i> 'его'	<i>TĀ</i> 'его'	<i>VIŅU</i> 'их'	<i>TUO</i> 'их'	<i>savs,</i> <i>sava,</i> <i>savi,</i> <i>savas</i> 'свой, своя, свои, свои'

В латышском языке нет истинных притяжательных местоимений 3 лица и множественного числа, — в этой функции употребляются формы родительного падежа соответствующих личных местоимений (в таблице они показаны малыми заглавными буквами)<sup>18</sup>. Собственно притяжательные местоимения согласуются с определяемым существительным в роде, числе и падеже:

*mans draugs* 'мой друг', *mana drauga*, *manam draugam*...

*mana draudzene* 'моя подруга', *manas draudzenes*, *manai draudzenei*...

(Формы родительного падежа личных местоимений, разумеется, остаются неизменными:

*mūsu draugs* 'наш друг', *mūsu drauga*, *mūsu draugam*...

*mūsu draudzene* 'наша подруга' *mūsu draudzenes*, *mūsu draudzenei*...)

Возвратные местоимения (личное *sevis* и притяжательное *savs*) соотносятся с любым лицом (так же, как в русском языке):

*Es (mēs, tu, jūs, viņš, viņa...) runāšu (runāsim...) par sevi*

'Я (мы, ты, вы, он, она...) буду (будем...) говорить о себе'

*Man (mans, tev, jums, viņam, viņai...) ir savs galds*

'У меня (у нас, у тебя, у вас, у него, у неё...) есть **свой** стол'

Однако следует остерегаться неоднозначности, ср.:

*Atļaujiet man parunāt ar °savu → manu // jūsu dēlu*

'Позвольте мне поговорить °со своим → с моим // с вашим сыном'

<sup>18</sup> Существует, однако, полная серия вторичных притяжательных местоимений: *manējs*, *mūsējs*, *tavējs*, *jūsējs*, *viņējs*, *savējs*, употребляемых вне сочетания с определяемым существительным, которое ясно из контекста, например: *Plauktā ir mana grāmata un tava grāmata, es ņemšu tavējuo, bet tu ņem manējuo* 'На полке есть моя книга и твоя книга, я возьму твою, а ты возьми мою'.

Местоимение *jūs* в латышском языке (как и в русском) употребляется и при вежливом обращении к одному лицу (при этом оно пишется с большой буквы). В таком случае именная часть сказуемого или причастный компонент аналитической глагольной формы при подлежащем, выраженном местоимением *Jūs*, стоит в единственном числе, ср.:

*Vai jūs, cienījamie kungi, æsat bijuši Amerikā?*

‘Вы, уважаемые господа, были в Америке?’

*Vai jūs, cienījamās kundzes, æsat bijušas Amerikā?*

‘Вы, уважаемые дамы, были в Америке?’

но:

*Vai Jūs, cienījamais kungs, æsat bijis Amerikā?*

‘Вы, уважаемый господин, были в Америке?’

*Vai Jūs, cienījamā kundze, æsat bijusi Amerikā?*

‘Вы, уважаемая госпожа, были в Америке?’

Ср. употребление множественного числа кратких прилагательных и единственного числа полных прилагательных в русском языке:

*Jūs æsat gudrs* — *Вы умны* // *Вы умный*

К **указательным** местоимениям относятся следующие:

- *tas* ‘тот’, *šis* ‘этот’, *viņš* ‘тот’ (употребляется редко)
- *tāds* ‘такой (как тот)’, *šāds* ‘такой (как этот)’, *šitāds* ‘(вот) такой’.

Первые местоимения употребляются и как местоимения-существительные, и как местоимения-прилагательные (*tas ir galds* ‘это стол’ — *tas galds ir mans* ‘этот стол мой’), вторые — только как местоимения-прилагательные (*tāds galds man patīk* ‘такой стол мне нравится’).

Для указательного местоимения *tas* необходимо отметить особенность его употребления в функции подлежащего: оно согласуется в роде и числе с существительным, к которому относится (в отличие, например, от русского языка, где в таком случае употребляется форма среднего рода *это*):

*Tas ir galds* ‘Это стол’ (букв. ‘Этот — стол’)

*Tā ir istaba* ‘Это комната’ (букв. ‘Эта — комната’)

*Tie ir galdi* ‘Это столы’ (букв. ‘Эти — столы’)

*Tās ir istabas* ‘Это комнаты’ (букв. ‘Эти — комнаты’)

Тесно связаны **вопросительные, относительные и неопределённые** местоимения, а также соотносимые с ними **отрицательные** местоимения (приставка *ne-* в них безударна):

вопросительные	относительные	неопределённые	отрицательные
<i>kas</i> ‘кто, что’	<i>kas</i> ‘кто, что; который’	<i>kas</i> ‘что-то’	<i>nekas</i> ‘ничто’
<i>kurš</i> ‘который; кто’	<i>kurš</i> ‘который’	<i>kurš</i> ‘некоторый’	<i>neviens</i> ‘никто’
<i>kāds</i> ‘какой’	<i>kāds</i> ‘какой’	<i>kāds</i> ‘какой-то’	<i>nekāds</i> ‘никакой’

Функционирование основных местоимений этих групп часто связано с тем, обозначает соответствующее существительное лицо или нет.



**Вопросительные** местоимения используются в так называемых специальных вопросах. Местоимение *kas* является местоимением-существительным, а местоимение *kāds* — местоимением-прилагательным:

*Kas ir tas cilvēks?* ‘Кто этот человек?’

*Kas tur varās?* ‘Что там варится?’

*Kāds ir tas cilvēks?* ‘Какой это человек?’ (хороший, высокий и т. п.)

*Kāda zupa tur varās?* ‘Какой суп там варится?’

Местоимение *kurš* может выступать и в функции местоимения-существительного, и в функции местоимения-прилагательного. В отличие от местоимений *kas* и *kāds* оно употребляется в ситуации выбора из нескольких известных лиц или предметов или их качеств, порядкового номера и т. п.

*Kurš vinnēja vakardienas spēlē?* ‘Кто (который из игроков) выиграл во вчерашней игре?’

*Kurš ir tavs brālis?* ‘Кто (который) твой брат?’ (этот, второй, в середине и т. п.)

*Kurš ir tavs zīmulis?* ‘Который карандаш твой?’

*Uz kuru pusi tu iesi?* ‘В какую сторону ты пойдёшь?’

При употреблении в качестве местоимения-существительного местоимение *kurš*, в отличие от *kas*, может относиться только к лицам, ср.:

*Kurš tas bija?* ‘Кто это был?’

— *Kas tas bija?* ‘Кто это был? // Что это было?’

**Относительные** местоимения используются для связи главного и придаточного предложений. При этом наблюдаются следующие закономерности их употребления.

В придаточных изъяснительных закономерности употребления местоимений те же, что в вопросительных предложениях:

*Es nezinu, kas ir tas cilvēks* ‘Я не знаю, кто этот человек’

*Es nezinu, kurš ir tas cilvēks* ‘Я не знаю, кто (который) тот (искомый) человек’

*Es nezinu, kāds ir tas cilvēks* ‘Я не знаю, какой это человек’

*Es nezinu, kas tur varās* ‘Я не знаю, что там варится’

*Es nezinu, kurš ir tavs zīmulis* ‘Я не знаю, который карандаш твой’

*Es nezinu, kāda zupa tur varās* ‘Я не знаю, какой суп там варится’

Для присоединения придаточных определительных предложений чаще всего используется местоимение *kas*:

*Grāmata, kuo es lasīju vasarā, man ļoti iepatikās* ‘Книга, которую я читал летом, мне очень понравилась’

Его употребление ограничивается лишь опасностью возникновения двусмысленности и необходимостью точного указания грамматической формы, для чего может использоваться местоимение *kurš*:

*Satiku brāļa sievu, °kas → kurš // kura te dzīvo*

‘Встретил жену брата, который // которая здесь живёт’

Местоимение *kurš* используется также, если необходима форма местного или родительного падежа:

*Es lasīju grāmatu, kurā bija daudz skaistu bilžu* ‘Я читал книгу, в которой было много красивых картинок’

*Es lasīju grāmatu, kuras lappusēs bija daudz skaistu bilžu* ‘Я читал книгу, на страницах которой было много красивых картинок’

Не рекомендуется использовать разные относительные местоимения при присоединении однородных придаточных предложений:

*Tā bija grāmata, par kuo es daudz dzirdēju un kuo sen gribēju izlasīt*  
или

*Tā bija grāmata, par kuru es daudz dzirdēju un kuru sen gribēju izlasīt*  
‘Это была книга, про которую я много слышал и которую давно хотел прочитать’

Напротив, если в предложении два придаточных определительных, рекомендуется вводить их при помощи разных местоимений:

*Tā bija grāmata, par kuo es daudz dzirdēju nuo draugiem, kuri rekomendēja man tuo izlasīt* ‘Это была книга, про которую я много слышал от друзей, которые рекомендовали мне её прочитать’

Относительное местоимение *kāds* используется в придаточном определительном предложении при обозначении собственно качества (при этом в главном предложении с ним часто соотносится указательное местоимение *tāds* ‘такой’):

*Es tev uztaisīšu tādu frizūru, kādu tu gribēsi* ‘Я тебе сделаю такую причёску, какую ты захочешь’

*Viņš ilgi skatījās tajās neparasti skaistajās debesīs, kādas mēdz būt tikai Rīgā* ‘Он долго смотрел на то необыкновенно красивое небо, какое бывает только в Риге’

### Неопределённые местоимения.

Как местоимения-существительные употребляются местоимения *kas* и *kāds*, причём первое относится к предметам, а второе к лицам:

*Vai tev ir kas mājās (ēdams)?* ‘У тебя есть что-нибудь дома (из еды)?’

*Vai tev ir kāds mājās?* ‘У тебя есть кто-нибудь дома?’

Местоимение *kāds* употребляется также как местоимение-прилагательное:

*Vai tev ir kāds jautājums?* ‘У тебя есть какой-нибудь вопрос?’

В качестве неопределённого может употребляться также и местоимение *kurš* (с частицей *kaut* или самостоятельно), в функции местоимения-существительного оно может относиться только к лицам:

*Kaut kurš nuo mums ir nuodevējs* ‘Кто-то из нас предатель’

*Vai tu maz kuru nuo viņiem pazīsti?* ‘Ты хоть кого-нибудь из них знаешь?’

*Kaut kuru vācieti es vakar redzēju* ‘Какого-то немца я вчера видел’

*Kuru laiku es biju bez samaņas* ‘Некоторое время я был без сознания’

При помощи приставки *jeb-* (безударной) от неопределённых местоимений *kas*, *kāds*, *kurš* образуются обобщительные:

***jebkas*** ‘что бы то ни было’:

*Es varu ēst jebkuo* ‘Я могу есть всё что угодно’

***jebkāds*** ‘какой бы то ни был; всякий; любой’:

*Jebkāda pārtika nav jāpārk* ‘Не надо покупать всякую еду (без разбора)’

***jebkurš*** ‘любой, всякий; кто угодно’:

*Tuo spēj izdarīt jebkurš (bērns)* ‘Это может сделать любой (ребёнок)’

Употребление прочих местоимений не вызывает особых трудностей (хотя относительно их классификации мнения учёных расходятся):

***abi*** ‘оба’:

*Man ir divi brāli, un viņi abi ir filolōgi* ‘У меня два брата, и оба они филологи’

***cits*** ‘другой’:

*Es tagad strādāju citā uzņēmumā* ‘Я теперь работаю на другом предприятии’

***viens*** ‘один, некоторый’ (ср. числительное *viens* ‘один’):

*Man teieni paziņas ir* ‘У меня тут одни знакомые есть’

***uotrs*** ‘другой’ (из двух):

*Es tagad dzīvoju uotrā upes krastā* ‘Я теперь живу на другом берегу реки’

***dažs*** ‘иной; некоторый’:

*Daži tā duomā, bet tas nav pareizi* ‘Некоторые (иные) так думают, но это неправильно’

***(ik)katrs*** ‘каждый’:

*Tuo var izdarīt katrs bērns* ‘Это может сделать каждый (любой) ребёнок’

***ikviens*** ‘каждый’:

*Ikviens (bērns) tuo zina* ‘Каждый (ребёнок) это знает’

***viss*** ‘весь’:

*Dzīvoju te visu mūžu* ‘Я живу здесь всю жизнь’

*Tuo zina visi (bērni)* ‘Это знают все (дети)’

***pats*** ‘сам; самый’:

*Es tuo izdarīšu pats* ‘Я сделаю это сам’

*Viņš ir pats stiprākais mūsu klasē* ‘Он самый сильный в нашем классе’

## Склонение местоимений

### Регулярно склоняемые местоимения

Большинство местоимений склоняется, как имена прилагательные:  
*viņš* ‘он’, *viņa* ‘она’, *viņi* ‘они (м. р.)’, *viņas* ‘они (ж. р.)’;  
*mans* ‘мой’, *tavs* ‘твой’, *savs* ‘свой’, *manējs* ‘мой’, *tavējs* ‘твой’, *savējs*  
 ‘свой’, *mūsējs* ‘наш’, *jūsējs* ‘ваш’;  
*šāds* ‘такой’, *tāds* ‘такой’, *šitāds* ‘(вот) такой’;  
*kāds* ‘какой’, *kurš* ‘который’, *katrs* ‘каждый; всякий’, *ikviens* ‘каждый’,  
*viss* ‘весь’, *cits* ‘другой’, *dažs* ‘иной; некоторый’, *daži* ‘несколько’,  
*vairāki* ‘несколько’, *abi* ‘оба’, *abēji* ‘обои (с существительными,  
 имеющими только формы мн. ч.)’.

Лишь в именительном падеже единственного числа нерегулярные формы имеет местоимение *pats*, *pati* ‘сам, сама’, остальные формы которого образуются от основы *paš-* при помощи обычных окончаний прилагательных.

### Пример склонения

	муж. род	жен. род	муж. род	жен. род	муж. род	жен. род
единственное число						
И	<i>kāds</i>	<i>kāda</i>	<i>viņš</i>	<i>viņa</i>	<b><i>pats</i></b>	<b><i>pati</i></b>
Р	<i>kāda</i>	<i>kādas</i>	<i>viņa</i>	<i>viņas</i>	<i>paša</i>	<i>pašas</i>
Д	<i>kādam</i>	<i>kādai</i>	<i>viņam</i>	<i>viņai</i>	<i>pašam</i>	<i>pašai</i>
В	<i>kādu</i>	<i>kādu</i>	<i>viņu</i>	<i>viņu</i>	<i>pašu</i>	<i>pašu</i>
М	<i>kādā</i>	<i>kādā</i>	<i>viņā</i>	<i>viņā</i>	<i>pašā</i>	<i>pašā</i>
множественное число						
И	<i>kādi</i>	<i>kādas</i>	<i>viņi</i>	<i>viņas</i>	<i>paši</i>	<i>pašas</i>
Р	<i>kādu</i>	<i>kādu</i>	<i>viņu</i>	<i>viņu</i>	<i>pašu</i>	<i>pašu</i>
Д	<i>kādiem</i>	<i>kādām</i>	<i>viņiem</i>	<i>viņām</i>	<i>pašiem</i>	<i>pašām</i>
В	<i>kādus</i>	<i>kādas</i>	<i>viņus</i>	<i>viņas</i>	<i>pašus</i>	<i>pašas</i>
М	<i>kādus</i>	<i>kādās</i>	<i>viņus</i>	<i>viņas</i>	<i>pašus</i>	<i>pašas</i>

### Местоимения, имеющие особенные типы склонения

Во-первых, сюда относятся личные местоимения 1-го и 2-го лица, а также возвратное местоимение *sevis*. Эти местоимения характеризуются индивидуальными парадигмами склонения:

	1Sg	2Sg		1Pl	2Pl
И	<i>es</i>	<i>tu</i>	—	<i>mēs</i>	<i>jūs</i>
Р	<i>manis</i>	<i>tevis</i>	<i>sevis</i>	<i>mūsu</i>	<i>jūsu</i>
Д	<i>man</i>	<i>tev</i>	<i>sev</i>	<i>mums</i>	<i>jums</i>
В	<i>mani</i>	<i>tevi</i>	<i>sevi</i>	<i>mūs</i>	<i>jūs</i>
М	<i>manī</i>	<i>tevī</i>	<i>sevī</i>	<i>mūsuos</i>	<i>jūsuos</i>

Во-вторых, специфичны парадигмы склонения указательных местоимений *tas*, *tā* ‘тот, та’, *šis*, *šī* ‘этот, эта’ и вопросительного местоимения *kas* ‘кто, что’ (а также производных от него местоимений *nekas* ‘никто, ничто’, *kaut kas* ‘кое-кто, кое-что’, *jebkas* ‘что бы то ни было’):

		муж. род	жен. род	муж. род	жен. род
единственное число					
И	<i>kas</i>	<i>tas</i>	<i>tā</i>	<i>šis</i>	<i>šī</i>
Р	<i>kā</i>	<i>tā</i>	<i>tās</i>	<i>šī (šā)</i>	<i>šīs (šās)</i>
Д	<i>kam</i>	<i>tam</i>	<i>tai</i>	<i>šim</i>	<i>šai</i>
В	<i>kuo</i>	<i>tu</i>	<i>tu</i>	<i>šuo</i>	<i>šuo</i>
М	⟨ <i>kur</i> , <i>kamī</i> ⟩	<i>tajā, tai</i> ( <i>tanī</i> )	<i>tajā, tai</i> ( <i>tanī</i> )	<i>šajā, šai</i> ( <i>šinī</i> )	<i>šajā, šai</i> ( <i>šinī</i> )
множественное число					
И		<i>tie</i>	<i>tās</i>	<i>šie</i>	<i>šīs (šās)</i>
Р		<i>tu</i>	<i>tu</i>	<i>šuo</i>	<i>šuo</i>
Д		<i>tiem</i>	<i>tām</i>	<i>šiem</i>	<i>šīm (šām)</i>
В		<i>tuos</i>	<i>tās</i>	<i>šuos</i>	<i>šīs (šās)</i>
М		<i>tajuos, tais</i> ( <i>tanīs, tuos</i> )	<i>tajās, tais</i> ( <i>tanīs</i> )	<i>šajuos, šais</i> ( <i>šinīs, šuos</i> )	<i>šajās, šais</i> ( <i>šinīs</i> )

К склонению этих местоимений необходимы следующие комментарии.

Местоимение *kas* в литературном языке не имеет формы местного падежа, частично его функции выполняет наречие *kur* ‘где’, в разговорной речи используется форма *kamī*.

Формы местного падежа обоих чисел у местоимений *tas*, *šis* имеют несколько вариантов. Наиболее употребительные формы записаны на первом месте. Формы, записанные на втором месте, употребляются лишь вместе с определяемым словом. В скобках показаны реже употребляемые формы. Таким образом, допустимы, например, следующие выражения:

*Tajā // tai // tanī grāmatā nav mana raksta* ‘В той книге нет моей статьи’

*Es paņēmu grāmatu un ieskatījuos tajā // tanī* (но не *\*tai*) ‘Я взял книгу и заглянул в неё’

У местоимения *šis* в род. п. ед. ч. обоих родов и в им., дат. и вин. п. мн. ч. ж. р. более употребительными в современном языке являются формы с гласными *i*, *ī*, хотя можно встретить и приведённые в скобках (более старые) формы с гласными *a*, *ā*.

В латышском языке существует также неопределённое местоимение *padsmīt* ‘несколько (от 11 до 19), °надцать’, склонение его аналогично склонению числительных 10 и далее (см. с. 33).

## ЛИЧНЫЕ ФОРМЫ ГЛАГОЛА

В системе глагольного словоизменения традиционно различаются **личные формы** — формы наклонений, времён и лиц, используемые в функции сказуемого, и **неличные формы** — инфинитив и различные причастные образования, совмещающие некоторые черты и грамматические категории глагола с чертами других частей речи и могущие выступать не только в функции сказуемого. Термином **спряжение** может называться как вся система глагольного словоизменения, так и лишь та её часть, которая касается образования личных форм.

Кроме того, глагольные формы делятся на **синтетические** (состоящие из одного слова, их показателем является служебный аффикс — окончание, суффикс или приставка) и **аналитические** (образуемые при помощи служебных слов). Аналитическими являются формы системы перфекта, дебитива (долженствовательности) и страдательного залога.

Систему личных форм глагола образуют следующие категории:

- **лицо** (первое, второе и третье)
- **число** (единственное и множественное)
- **наклонение** (изъявительное, пересказывательное, сослагательное, повелительное)
- **время** — в изъявительном и пересказывательном наклонении (настоящее, прошедшее и будущее)
- **залог** (действительный и страдательный)
- противопоставление инфекта и **перфекта**
- противопоставление недебитивного и **дебитивного** спряжения

### Формообразующие основы глаголов

Все синтетические формы глагольного словоизменения (спряжения в широком смысле) образуются от трёх главных формообразующих основ: основы инфинитива, основы настоящего времени и основы прошедшего времени. Три главные формообразующие основы латышского глагола выводятся из трёх основных его форм, приводимых в словарях.

**Основа инфинитива (о. и.)** получается из формы инфинитива отсечением показателя инфинитива *-t(ie-s)*. При этом необходимо иметь в виду, что согласные *t*, *d* в конце основы перед суффиксом инфинитива чередуются с согласным *s*: *mes-t*, *mæt*, *meta* ‘бросить’, *ves-t*, *væd*, *veda* ‘вести’. Исконный согласный, выступающий в образуемых от основы инфинитива формах будущего времени (*metīs*, *vedīs*), можно определить по основе прошедшего времени.

В связи с описанным чередованием согласных в основе инфинитива необходимо сформулировать правило правописания форм, производных от

о. и. — сослагательного наклонения, страдательного причастия прошедшего времени и квазипричастия на *-dam-*. У глаголов с исходными согласными *s* и *z* эти согласные сохраняются во всех формах, а у глаголов с исходными согласными *t* и *d* формы, производные от о. и., пишутся в соответствии с произношением:

	сослагат. накл.	страд. прич. прош. вр.	квазиприч. на <i>-dam-</i>
<i>nest, næs, neša</i> ‘нести’:	<i>næstu</i>	<i>næsts</i>	<i>næsdams</i>
<i>grauzt, grauž, grauza</i> ‘грызть’:	<i>grauztu</i>	<i>grauzts</i>	<i>grauzdams</i>
<i>mest, mæt, meta</i> ‘бросить’:	<i>mæstu</i>	<i>mæsts</i>	<i>mæzdams</i>
<i>spiest, spiež, spieda</i> ‘давить’:	<i>spiestu</i>	<i>spiests</i>	<i>spiezdams</i>

**Основа настоящего времени (о. н. в.)** и **основа прошедшего времени (о. п. в.)** получают из личных форм соответствующих времён отбрасыванием окончаний: *duot*, *duod-∅*, *dev-a* ‘дать’. Как отмечалось ранее, для построения глагольных форм наиболее информативными в латышском языке являются формы 3 лица настоящего и прошедшего времени, поэтому в настоящем описании при инфинитиве обычно даются именно они (в отличие от традиционных словарей, приводящих формы 1 лица ед. ч.). Лишь два неправильных глагола — *būt* ‘быть’ и *iet* ‘идти’ — имеют особые формы 3 лица настоящего времени: *ir* и *iet*; о. н. в. этих глаголов выступает в других формах настоящего времени, ср., например, 1 лицо множественного числа: *es-am*, *ej-am*.

Система синтетических форм в их соотношении с формообразующими основами может быть представлена в следующем виде (на примере глагола *duo-t*, *duod-∅*, *dev-a* ‘дать’, приводится лишь по одной форме, как правило, 3 лица):

наклонение	время	о. и.	о. н. в.	о. п. в.
изъявительное	настоящее		<i>duod</i>	
	прошедшее			<i>deva</i>
	будущее	<i>duos</i>		
пересказывательное	настоящее		<i>duoduot</i>	
	прошедшее			<i>devis</i> (м. р. ед. ч.)
	будущее	<i>duošuot</i>		
сослагательное		<i>duotu</i>		
повелительное			<i>duod</i> (2 л. ед. ч.)	

В зависимости от соотношения формообразующих основ<sup>19</sup> глаголы делятся на три структурных типа (в латышском языке традиционно называемые спряжениями): первичные, вторичные и смешанные.

<sup>19</sup> При описании словоизменения наличие приставок в глаголе не имеет значения, поэтому дальнейшие правила формулируются для бесприставочных глаголов.

У **первичных** глаголов (I спр.) все три основы равны корню (и односложны):

*nes-t, næs-am, nes-ām* ‘нести’ (ср. рус. *нес-ти, нес-ём*)<sup>20</sup>  
*ēs-t, æd-am, ēd-ām* ‘есть’  
*dzēs-t, dzēš-am, dzēs-ām* ‘гасить’  
*bēg-t, bæg-am, bēg-ām* ‘бежать’  
*slēg-t, slædz-am, slēdz-ām* ‘запирать’  
*pī-t, pin-am, pin-ām* ‘плести’  
*rī-t, rij-am, rij-ām* ‘глотать’  
*bī-ties, bīst-amies, bij-āmies* ‘бояться’  
*dzī-t, dzæn-am, dzin-ām* ‘гнать’  
*pazī-t, pazīst-am, pazin-ām* ‘быть знакомым’  
*līs-t, lien-am, līd-ām* ‘лезть’  
*klīs-t, klīst-am, klīd-ām* ‘блуждать’  
*lie-t, lej-am, lej-ām* ‘лить’  
*sie-t, sien-am, sēj-ām* ‘вязать’  
*sāk-t, sāk-am, sāk-ām* ‘начинать’  
*nāk-t, nāk-am, nāc-ām* ‘приходить’  
*vāk-t, vāc-am, vāc-ām* ‘собирать’  
*kāp-t, kāpj-am, kāp-ām* ‘взбираться’  
*pirk-t, pærk-am, pirk-ām* ‘покупать’  
*mirk-t, mirkst-am, mirk-ām* ‘мокнуть’  
*mir-t, mirst-am, mir-ām* ‘умирать’  
*šķir-t, šķir-am, šķir-ām* ‘разделять’  
*lik-t, liek-am, lik-ām* ‘класть’  
*kris-t, krīt-am, krit-ām* ‘падать’...

Как видно, в основах первичных глаголов часто встречаются разнообразные чередования как гласных<sup>21</sup>, так и согласных, а также наращения в корне<sup>22</sup>, поэтому предсказать по форме инфинитива остальные главные формы практически невозможно — для первичных глаголов вместе с инфинитивом необходимо выучивать и две другие главные формы.

У **вторичных** глаголов (II спр.) все три основы помимо корня включают суффикс (основы этих глаголов двусложны):

*duom-ā-t, duom-āj-am, duom-āj-ām* ‘думать’ (ср. рус. *дум-а-ть, дум-а[й-э]м*)  
*dzīv-uo-t, dzīv-uoj-am, dzīv-uoj-ām* ‘жить’

<sup>20</sup> В примерах, иллюстрирующих структурные типы глаголов, приводятся формы 1 л. мн. ч., имеющие наиболее прозрачное строение.

<sup>21</sup> Особое внимание следует обратить, в частности, на чередование узких *e, ē* и широких *æ, æ̃*, то есть на произношение букв *e, ē* (см. с. 9 и сл.).

<sup>22</sup> Традиционная грамматика считает эти наращения (например, форманты *-st-, -j-*) суффиксами, образующими о. н. в. от о. и. При такой интерпретации первичные глаголы могут быть определены как глаголы, о. и. и о. п. в. которых равны корню, а о. н. в. может включать суффикс.



*med-ī-t, med-īj-am, med-īj-ām* ‘охотиться’  
*aukl-ē-t, aukl-ēj-am, aukl-ēj-ām* ‘нянчить’

От основы инфинитива две другие главные основы образуются регулярно, но проблема состоит в различении по форме инфинитива вторичных и смешанных глаголов — см. ниже.

У **смешанных** глаголов (III спр.) о. и. и о. п. в., как у вторичных глаголов, помимо корня содержат суффикс, а о. н. в., как у первичных глаголов, равна корню:

*zvan-ī-t, zvan-ām, zvan-īj-ām* ‘звонить’ (ср. рус. *звон-и-ть, звон-им*)  
*stipr-in-ā-t, stiprin-ām, stipr-in-āj-ām* ‘укреплять’  
*dreb-ē-t, dræb-am, dreb-ēj-ām* ‘дрожать’

Как видно из примеров, смешанные глаголы в настоящем времени могут относиться как к **краткостному** (*-am*), так и к **долготному** (*-ām*) спряжению (см. с. 5, а также описание образования настоящего времени ниже). По краткостному спряжению спрягаются глаголы с суффиксом *-ē-*, а также глаголы *dzied-ā-t* ‘петь’ и *raud-ā-t* ‘плакать’<sup>23</sup>, остальные смешанные глаголы спрягаются по долготному спряжению.

Так как вторичные и смешанные глаголы могут иметь одинаковые суффиксы в инфинитиве, полезны правила, помогающие их различать без обращения к словарю. Вторичными являются все глаголы с суффиксом *-uo-* и все глаголы с суффиксом *-ā-* (но не *-inā-*!), кроме *dzied-ā-t* ‘петь’, *raud-ā-t* ‘плакать’ и *zin-ā-t* ‘знать’. Из глаголов с суффиксом *-ē-* вторичными являются все интернационализмы (например, *aģitēt* ‘агитировать’), для прочих глаголов с суффиксом *-ē-* принадлежность к вторичным или смешанным следует устанавливать по словарю и запоминать также форму настоящего времени. Из глаголов с суффиксом *-ī-* вторичными являются лишь очень немногие.

Некоторые глаголы имеют варианты образования основ — по модели вторичных или смешанных, например:

*sargāt, sargājam* и *sargām, sargājām* ‘охранять’  
*bālēt, bālējам* и *bālam, bālējām* ‘бледнеть’  
*pētīt, pētījam* и *pāētām, pētījām* ‘исследовать’

## Образование личных форм

### Синтетические формы

Как и в русском, в латышском языке различаются глагольные формы трёх лиц и двух чисел. Существенной особенностью латышского языка является отсутствие противопоставления по числу в 3-ем лице, то есть одна и та же форма употребляется и при подлежащем в ед. числе, и при подлежащем во мн. числе.

<sup>23</sup> Встречаемое в разговорной речи изменение глагола *zināt* ‘знать’ по краткостному спряжению (*zin, zinam, zinat*) считается отступлением от нормы литературного языка.

Все личные формы латышского глагола образуются при помощи трёх основных наборов окончаний, присоединяющихся к формообразующей основе соответствующего времени: в настоящем времени глагол может присоединять как окончания краткостного, так и окончания долготного спряжения, в прошедшем времени все глаголы изменяются по долготному спряжению, в будущем времени используются окончания будущего времени. В зависимости от того, является глагол возвратным или нет — то есть от того, следует ли за окончанием формы возвратный постфикс *-s*, каждое окончание (и вообще каждая финаль) выступает в двух вариантах.

		краткостное спр.		долготное спр.		будущее время	
ед. ч.	1 л.	<i>-u</i>	<i>-uo-s</i>	<i>-u</i>	<i>-uo-s</i>	<i>-u</i>	<i>-uo-s</i>
	2 л.	<i>-∅</i> или <i>-i</i> <sup>24</sup>	<i>-ie-s</i>	<i>-i</i>	<i>-ie-s</i>	<i>-i</i>	<i>-ie-s</i>
	3 л.	<i>-∅</i>	<i>-a-s</i>	<i>-a</i>	<i>-ā-s</i>	<i>-∅</i>	<i>-ie-s</i>
мн. ч.	1 л.	<i>-am</i>	<i>-amie-s</i>	<i>-ām</i>	<i>-āmie-s</i>	<i>-im</i>	<i>-imie-s</i>
	2 л.	<i>-at</i>	<i>-atie-s</i>	<i>-āt</i>	<i>-ātie-s</i>	<i>-it // -iet</i>	<i>-itie-s // -ietie-s</i>

В **изъявительном наклонении** наибольшие трудности связаны с образованием форм **настоящего времени**. Кроме самого противопоставления краткостного и долготного спряжения (см. выше), особого комментария требует образование формы 2 лица ед. ч. в краткостном спряжении, а именно условия чередования согласных в основе и выбор окончания у невозвратных глаголов (*-∅* или *-i*).

Образование формы 2 лица единственного числа у глаголов краткостного спряжения описывается следующими правилами.

1. *k* и *g* в конце основы переходят в *c* и *dz*:

*nākt* — *nāku, nāc, nāk* ‘приходить’,

*tecēt* — *tæku, teci, tæk* ‘течь; идти’

(исключение: *mācēt* — *māku, māki, māk* ‘уметь’)

2. В невозвратных вторичных глаголах *j* в конце основы выпадает:

*runāt* — *runāju, runā, runā* ‘говорить’

Ср. возвратный глагол *runāties* — *runājuos, runājies, runājas* ‘беседовать’

В первичных глаголах *j* сохраняется: *jāt* — *jāju, jāj, jāj* ‘ехать верхом’

3. В глаголах, о. н. в. которых образована с чередованием согласного, в форме 2 лица ед. ч. восстанавливается исходный согласный:

1) *ļ* → *l*: *celt* — *ceļu, cel, ceļ* ‘поднимать’

*gulēt* — *guļu, guli, guļ* ‘лежать’

2) *pj* → *p*: *kāpt* — *kāpju, kāp, kāpj* ‘взбираться’

3) *bj* → *b*: *glābt* — *glābju, glāb, glābj* ‘спасать’

4) *mj* → *m*: *stumt* — *stumju, stum, stumj* ‘толкать’

<sup>24</sup> Выбор окончания (*-∅* или *-i*) определяется дополнительными правилами — см. раздел об образовании форм настоящего времени.

- 5)  $\check{s} \rightarrow s$ : *plēst — plēšu, plēs, plēš — plēsa* ‘рвать’  
 $\check{s} \rightarrow t$ : *plest — plešu, plet, pleš — pleta* ‘распростирать’  
 (исходный согласный определяется по форме прошедшего времени)
- 6)  $\check{z} \rightarrow z$ : *juozt — juožu, juoz, juož — juoza* ‘подпоясывать’  
 $\check{z} \rightarrow d$ : *uost — uožu, uod, uož — uoda* ‘нюхать’  
 (исходный согласный определяется по форме прошедшего времени)  
*sēdēt — sēžu, sēdi, sēž* ‘сидеть’

#### 4. Окончание *-i* присоединяют

- 1) смешанные глаголы:  
*gribēt — gribu, gribi, grib* ‘хотеть’
- 2) первичные глаголы с наращением *-st-* в о. н. в.:  
*mirt — mirstu, mirsti, mirst* ‘умирать’
- 3) первичные глаголы с характерным чередованием гласных в о. н. в.  
*(a : uo, i : ī, u : ū)* и исходом на *t, d, p*:  
*tapt — tuopu, tuopi, tuop* ‘становиться’  
*krist — krītu, krīti, krīt* ‘падать’  
*zust — zūdu, zūdi, zūd* ‘пропадать’
- 4) глагол *būt — æsmu, esi, ir* ‘быть’

Как у глаголов краткостного, так и у глаголов долготного спряжения в форме 2 лица ед.ч. в последнем слого основы широкие *æ, ǣ* чередуются с узкими *e, ē*:

*pelnīt — pælnu, pelni, pælna* ‘зарабатывать’  
*tecēt — tæku, teci, tæk* ‘течь; идти’  
*bēgt — bægu, bēdz, bæg* ‘убегать’

В форме 3 лица у невозвратных вторичных глаголов выпадает конечный согласный основы *j*, таким образом, у невозвратных вторичных глаголов в настоящем времени совпадают формы 2 и 3 лица единственного числа (см. примеры выше — п. 2). Эти формы совпадают и у некоторых первичных глаголов, например:

*nest — næsu, nes, næs* ‘нести’  
 (в произношении, однако, эти формы различаются — ср. *æ* и *e*)  
*sist — situ, sit, sit* ‘бить’  
*skriet — skrienu, skrien, skrien* ‘бежать’  
*šķirt — šķiru, šķir, šķir* ‘отделять’

Два глагола имеют особенности в образовании форм настоящего времени. Это неправильные глаголы *būt* ‘быть’: *esmu, esi, ir, esam, esat* и *iet* ‘идти’: *eju, ej, iet, ejam, ejat*.

Образование форм **прошедшего времени** элементарно: все глаголы присоединяют окончания долготного спряжения, никаких чередований в основе не происходит.























































